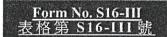
This document is received on 15 MAY 2023
The Town Planning Board will formally acknowledge the date of receipt of the application only upon receipt of all the required information and documents.



APPLICATION FOR PERMISSION UNDER SECTION 16 OF THE TOWN PLANNING ORDINANCE (CAP.131)

根據《城市規劃條例》(第131章) 第16條遞交的許可申請

Applicable to Proposal Only Involving Temporary Use/Development of Land and/or Building Not Exceeding 3 Years in Rural Areas or Renewal of Permission for such Temporary Use or Development*

適用於祇涉及位於鄉郊地區土地上及/或建築物內進行為期不超過三年的臨時用途/發展或該等臨時用途/發展的許可續期的建議*

*Form No. S16-I should be used for other Temporary Use/Development of Land and/or Building (e.g. temporary use/developments in the Urban Area) and Renewal of Permission for such Temporary Use or Development.

*其他土地上及/或建築物內的臨時用途/發展 (例如位於市區內的臨時用途或發展)及有關該等臨時用途/發展的許可續期,應使用表格第 S16-I 號。

Applicant who would like to publish the <u>notice of application</u> in local newspapers to meet one of the Town Planning Board's requirements of taking reasonable steps to obtain consent of or give notification to the current land owner, please refer to the following link regarding publishing the notice in the designated newspapers: https://www.info.gov.hk/tpb/en/plan application/apply.html

申請人如欲在本地報章刊登<u>申請通知</u>,以採取城市規劃委員會就取得現行土地擁有人的同意或通知現行土地擁有人所指定的其中一項合理步驟,請瀏覽以下網址有關在指定的報章刊登通知: https://www.info.gov.hk/tpb/tc/plan_application/apply.html

General Note and Annotation for the Form

填寫表格的一般指引及註解

- "Current land owner" means any person whose name is registered in the Land Registry as that of an owner of the land to which the application relates, as at 6 weeks before the application is made
 - 「現行土地擁有人」指在提出申請前六星期,其姓名或名稱已在土地註冊處註冊為該申請所關乎的土地的擁有人的人
- [&] Please attach documentary proof 請夾附證明文件
- ^ Please insert number where appropriate 請在適當地方註明編號

Please fill "NA" for inapplicable item 請在不適用的項目填寫「不適用」

Please use separate sheets if the space provided is insufficient 如所提供的空間不足,請另頁說明

Please insert a 「✓」 at the appropriate box 請在適當的方格內上加上「✓」號

2301145

27.4.2023 By Hand

Form No. S16-III 表格第 S16-III 號

For Official Use Only 請 勿 填 寫 此 欄 Date Received 收到日期 15 MAY 2023

- 1. The completed form and supporting documents (if any) should be sent to the Secretary, Town Planning Board (the Board), 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong. 申請人須把填妥的申請表格及其他支持申請的文件 (倘有),送交香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓城市規劃委員會(下稱「委員會」)秘書收。
- 2. Please read the "Guidance Notes" carefully before you fill in this form. The document can be downloaded from the Board's website at http://www.info.gov.hk/tpb/. It can also be obtained from the Secretariat of the Board at 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong (Tel: 2231 4810 or 2231 4835), and the Planning Enquiry Counters of the Planning Department (Hotline: 2231 5000) (17/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong and 14/F, Sha Tin Government Offices, 1 Sheung Wo Che Road, Sha Tin, New Territories). 請先細閱《申請須知》的資料單張,然後填寫此表格。該份文件可從委員會的網頁下載(網址: http://www.info.gov.hk/tpb/),亦可向委員會秘書處(香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓 電話: 2231 4810 或 2231 4835)及規劃署的規劃資料查詢處、熱線: 2231 5000) (香港北角渣華道 333 號北角政府合署 17 樓及新界沙田上禾崙路 1 號沙田政府合署 14 樓)索取。
- 3. This form can be downloaded from the Board's website, and obtained from the Secretariat of the Board and the Planning Enquiry Counters of the Planning Department. The form should be typed or completed in block letters. The processing of the application may be refused if the required information or the required copies are incomplete.
 此表格可從委員會的網頁下載,亦可向委員會秘書處及規劃署的規劃資料查詢處索取。申請人須以打印方式或以正楷填寫表格。如果申請人所提交的資料或文件副本不齊全,委員會可拒絕處理有關申請。

1. Name of Applicant 申請人姓名/名稱

(□Mr. 先生 /□Mrs. 夫人 /□Miss 小姐 /□Ms. 女士 / ☑Company 公司 /□Organisation 機構)

Prime Surplus Management Limited (百盈管理有限公司)

2. Name of Authorised Agent (if applicable) 獲授權代理人姓名/名稱(如適用)

(□Mr. 先生 /□Mrs. 夫人 /□Miss 小姐 /□Ms. 女士 / ☑ Company 公司 / □ Organisation 機構)

Metro Planning & Development Company Limited (都市規劃及發展顧問有限公司)

| 3. | Application Site 申請地點 | |
|-----|--|--|
| (a) | Full address / location / demarcation district and lot number (if applicable) 詳細地址/地點/丈量約份及地段號碼(如適用) | Lots 2941 RP (Part), 3066 (Part), 3077 (Part), 3092 (Part), 3094 (Part), 3095, 3096 (Part), 3098 S.B (Part), 3098 S.C (Part), 3098 S.D (Part), 3099, 3100 (Part), 3101, 3102, 3103, 3104, 3105 (Part), 3114 RP (Part), 3115 RP (Part) and 3116 RP (Part) in D.D. 129 and Ajoining Government Land, Ha Tsuen, Yuen Long |
| (b) | Site area and/or gross floor area involved 涉及的地盤面積及/或總樓面面 積 | ☑Site area 地盤面積 11,762 sq.m 平方米☑About 約 Not more than ☑Gross floor area 總樓面面積 17,574 sq.m 平方米□About 約 |
| (c) | Area of Government land included (if any) 所包括的政府土地面積(倘有) | 8 sq.m 平方米 ☑About 約 |

| Name and number of the related statutory plan(s) 有關法定圖則的名稱及編號 | | | | | | | |
|--|---|--|--|--|--|--|--|
| Land use zone(s) involved 涉及的土地用途地帶 'Residential (Group B) 1' ("R(B)1"), 'Residential (Group B) 2' ("R(B)2"), 'Open Space' ("O") and 'Road' | | | | | | | |
| Logistics centre and ancillary site office | | | | | | | |
| Current use(s) 現時用途 (If there are any Government, institution or community facilities, please illustrate on plan and specify the use and gross floor area) (如有任何政府、機構或社區設施,請在圖則上顯示,並註明用途及總樓面面積) | | | | | | | |
| "Current Land Owner" of A | Application Site 申請地點的「現行土地 | Z擁有人」 | | | | | |
| applicant 申請人 – | | | | | | | |
| is the sole "current land owner" [#] (是唯一的「現行土地擁有人」 [#] | olease proceed to Part 6 and attach documentary proof o 請繼續填寫第 6 部分,並夾附業權證明文件)。 | of ownership). , | | | | | |
| is one of the "current land owners" 是其中一名「現行土地擁有人」 | ^{&} (please attach documentary proof of ownership). ^{&} (請夾附業權證明文件)。 | | | | | | |
| is not a "current land owner" [#] . 並不是「現行土地擁有人」"。 | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| involves a total of | "current land owner(s)"". 年 | | | | | | |
| The applicant 申請人 - | | | | | | | |
| Control of the Contro | | | | | | | |
| g | | | | | | | |
| | at land owner(s)" ** obtained 取得「現行土地擁有人 | T | | | | | |
| No. of 'Current Land Owner(s)' 「現行土地擁有 人」數目 Lot number/address of premises as shown in the record of the Land Registry where consent(s) has/have been obtained (DD/MM/YYYY) 取得同意的日期 (日/月/年) | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| (Please use senarate sheets if the | space of any box above is insufficient. 如上列任何方格的容 | · 注間不足,請另頁說明) | | | | | |
| | statutory plan(s) 有關法定圖則的名稱及編號 Land use zone(s) involved 涉及的土地用途地帶 Current use(s) 現時用途 "Current Land Owner" of A applicant 申請人 — is the sole "current land owner" #& (實是唯一的「現行土地擁有人」 # (is one of the "current land owner" # 並不是「現行土地擁有人」 " is not a "current land owner" 並不是「現行土地擁有人」 " 。 The application site is entirely on G申請地點完全位於政府土地上(! Statement on Owner's Cons 就土地擁有人的同意/通 According to the record(s) of the Linvolves a total of | No. S/HSK/2 No. S/HSK/2 No. S/HSK/2 No. S/HSK/2 | | | | | |

| | | has notified | | | | | |
|----|------|--|--|--|--|--|--|
| | | Details of the "current land owner(s)" notified 已獲通知「現行土地擁有人」"的詳細資料 | | | | | |
| | | No. of 'Current Land Owner(s)' 「現行土地擁有人」數目 Lot number/address of premises as shown in the record of the Land Registry where notification(s) has/have been given 根據土地註冊處記錄已發出通知的地段號碼/處所地址 Date of notification given (DD/MM/YYYY) 通知日期(日/月/年) | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | (Please use separate sheets if the space of any box above is insufficient. 如上列任何方格的空間不足,請另頁說明) | | | | | |
| ļ | Z | has taken reasonable steps to obtain consent of or give notification to owner(s): 已採取合理步驟以取得土地擁有人的同意或向該人發給通知。詳情如下: Reasonable Steps to Obtain Consent of Owner(s) 取得土地擁有人的同意所採取的合理步驟 | | | | | |
| | | sent request for consent to the "current land owner(s)" on(DD/MM/YYYY)" 於(日/月/年)向每一名「現行土地擁有人」"郵遞要求同意書® | | | | | |
| | | Reasonable Steps to Give Notification to Owner(s) 向土地擁有人發出通知所採取的合理步驟 | | | | | |
| | | published notices in local newspapers on 24/4/2023 (DD/MM/YYYY) ^{&} 於(日/月/年)在指定報章就申請刊登一次通知 ^{&} | | | | | |
| | | posted notice in a prominent position on or near application site/premises on 17/4/2023 (DD/MM/YYYY)* | | | | | |
| | | 於(日/月/年)在申請地點/申請處所或附近的顯明位置貼出關於該申請的通知。 | | | | | |
| | | sent notice to relevant owners' corporation(s)/owners' committee(s)/mutual aid committee(s)/management office(s) or rural committee on(DD/MM/YYYY) ^{&} 於(日/月/年)把通知寄往相關的業主立案法團/業主委員會/互助委員會或管理處,或有關的鄉事委員會 ^{&} | | | | | |
| | | Others 其他 | | | | | |
| | | □ others (please specify) 其他(請指明) | | | | | |
| | | | | | | | |
| | | | | | | | |
| | Info | rinsert more than one $\lceil \checkmark \rfloor$. rmation should be provided on the basis of each and every lot (if applicable) and premises (if any) in respect of the ication. | | | | | |
| 註: | 可在 | E36的。 三多於一個方格內加上「✓」號 青人須就申請涉及的每一地段(倘適用)及處所(倘有)分別提供資料 | | | | | |

| 6. | Type(s) of Application | 申請類別 | |
|------------------------------|--|--|--|
| (A) | 位於鄉郊地區土地上及/ (For Renewal of Permission | 或建築物內進行為期不超過 a for Temporary Use or Devel | opment in Rural Areas, please proceed to Part (B)) |
| | (如屬位於鄉郊地區臨時用 | 途/發展的規劃許可續期,請求 | |
| | Proposed use(s)/development 擬議用途/發展 | Temporary Logistics Centi | e with Ancillary Site Office for a Period of 3 Years |
| | 8., | (Please illustrate the details of the | proposal on a layout plan) (請用平面圖說明擬議詳情) |
| . , | Effective period of permission applied for 申請的許可有效期 | ☑ year(s) 年 □ month(s) 個月 | 3 |
| (c) | Development Schedule 發展約 | 田節表 | |
| | Proposed uncovered land area Proposed covered land area 攥 | 議有上蓋土地面積 | 2,738 sq.m ☑About 約 9,024 sq.m ☑About 約 物數目 5 |
| | Proposed number of buildings | /structures 擬議建築物/構築 | The state of the s |
| | Proposed domestic floor area | 擬議住用樓面面積 | NA sq.m ☑About 約 |
| | Proposed non-domestic floor | area 擬議非住用樓面面積 | Not more than 17,574 sq.m □About 約 |
| | Proposed gross floor area 擬語 | | Not more than 17,574sq.m □About 約 |
| 的报 Str | 疑議用途 (如適用) (Please us ucture 1: Logistics centre w | e separate sheets if the space be ith rain shelter and site office | res (if applicable) 建築物/構築物的擬議高度及不同樓層 low is insufficient) (如以下空間不足,請另頁說明) e (Not exceeding 12m, 2 storey for logistics centre, |
| Str | | oom (Not exceeding 4m, 1 st | room (Not exceeding 6.5m, 1 storey), orey), Structure 4: Toilet (Not exceeding 4m, 1 storey) |
| | | spaces by types 不同種類停車 | 位的擬議數目 |
| Pri Mo Lig Me He | wate Car Parking Spaces 私家 otorcycle Parking Spaces 電單 ght Goods Vehicle Parking Space edium Goods Vehicle Parking avy Goods Vehicle Parking Spaces thers (Please Specify) 其他(記 | 車車位 L車車位 aces 輕型貨車泊車位 Spaces 中型貨車泊車位 paces 重型貨車泊車位 | Nil Nil Nil Nil Nil Nil |
| D= | paged number of loading/unit | pading spaces 上落客貨車位的 | ₩議數目 |
| Ta Co Lig Me He | posed number of loading/union xi Spaces 的士車位 ach Spaces 旅遊巴車位 ght Goods Vehicle Spaces 輕 edium Goods Vehicle Spaces eavy Goods Vehicle Spaces hers (Please Specify) 其他(i | 型貨車車位 中型貨車車位 2型貨車車位 | Nil Nil 4 spaces of 11m x 3.5m (MGV & HGV) Nil 2 spaces of 16m x. 3.5m for container trailer/ |
| | | nee d 5125 | tractor |

| | posed operating hours 0a.m. to 11:00p.m. f | | 寺間 days to Saturdays. No operation on Sundays and public holidays. | | | | |
|-------|--|---|--|--|--|--|--|
| | | | | | | | |
| (d) | (d) Any vehicular access to the site/subject building? 是否有事路通往地盤/有關建築物? | | There is an existing access. (please indicate the street name, where appropriate) 有一條現有車路。(請註明車路名稱(如適用)) Lau Fau Shan Road There is a proposed access. (please illustrate on plan and specify the width) 有一條擬議車路。(請在圖則顯示,並註明車路的闊度) | | | | |
| | | N | 0 否 □ | | | | |
| (e) | (If necessary, please | use separa asons for n | sal 擬議發展計劃的影響 ate sheets to indicate the proposed measures to minimise possible adverse impacts or not providing such measures. 如需要的話,請另頁表示可盡量減少可能出現不良影 理由。) | | | | |
| (1) | Does the development proposal involve alteration of existing building? 擬議發展計劃是否包括現有建築物的改動? | Yes 是 No 否 | □ Please provide details 請提供詳情 | | | | |
| | | Yes 是 | [] (Please indicate on site plan the boundary of concerned land/pond(s), and particulars of stream diversion, the extent of filling of land/pond(s) and/or excavation of land) (清用地盤平面閱顯示有關土地/池塘界線、以及河道改道、填塘、填土及/或挖土的细節及/或範圍) | | | | |
| (ii) | Does the development proposal involve the operation on the right? 擬議發展是否涉及右列的工程? | | □ Diversion of stream 河道改道 □ Filing of pond 填塘 Area of filling 填塘面積 sq.m 平方米 □About 約 Depth of filling 填塘深度 m 米 □About 約 □ Filling of land 填土 Area of filling 填土面積 sq.m 平方米 □About 約 Depth of filling 填土庫度 m 米 □About 約 □ Excavation of land 挖土 Area of excavation 挖土面積 sq.m 平方米 □About 約 □ Depth of excavation 挖土面積 sq.m 平方米 □About 約 | | | | |
| (iii) | Would the development proposal cause any adverse impacts? 擬議發展計劃會否造成不良影響? | On traffic On water On drains On slopes Affected Landscap Tree Felli Visual In | supply 對供水 Yes 會 □ No 不會 ☑ age 對排水 Yes 會 □ No 不會 ☑ | | | | |

| diameter 講註明畫 幹直徑及 | r at breast height and species of the affected trees (if possible) 盡量減少影響的措施。如涉及砍伐樹木,請說明受影響樹木的數目、及胸高度的樹及品種(倘可) | | | | |
|---|---|--|--|--|--|
| | | | | | |
| (B) Renewal of Permission for 位於鄉郊地區臨時用途/發 | Temporary Use or Development in Rural Areas 展的許可續期 | | | | |
| (a) Application number to which the permission relates 與許可有關的申請編號 | A/ | | | | |
| (b) Date of approval 獲批給許可的日期 | (DD 日/MM 月/YYYY 年) | | | | |
| (c) Date of expiry 許可屆滿日期 | (DD 日/MM 月/YYYY 年) | | | | |
| (d) Approved use/development 已批給許可的用途/發展 | | | | | |
| (e) Approval conditions 附帶條件: | □ The permission does not have any approval condition 許可並沒有任何附帶條件 □ Applicant has complied with all the approval conditions 申請人已履行全部附帶條件 □ Applicant has not yet complied with the following approval condition(s): 申請人仍未履行下列附帶條件: □ Reason(s) for non-compliance: 仍未履行的原因: □ (Please use separate sheets if the space above is insufficient) (如以上空間不足,請另頁說明) | | | | |
| (f) Renewal period sought 要求的續期期間 | □ year(s) 年 □ month(s) 個月 | | | | |

Part 6 (Cont'd) 第6部分(續)

| 7. | Justifications 理由 | 51 |
|---|--|------------|
| The 現譜 | applicant is invited to provide justifications in support of the application. Use separate sheets if necessary. 背申請人提供申請理由及支持其申請的資料。如有需要,請另頁說明)。 | |
| h 2. T is th 3. T | The application site is subject to a previous planning permission No. A/HSK/321. In view of that a contast been built within the logistics centre, a fresh planning application is submitted. The application site subjects to 3 planning permissions since 2016. The applied use of the current applies same as the approved use of the previous planning permission since 2016. The proposed development conforms to the Town Planning Board Guidelines for Application for Oper Port Back-up Uses (TPB PG-NO. 13G) because it is subject to previous planning permissions and apathetic consideration would normally be granted before the land resumption by Government. | ication |
| plan 5. T and 6. O Sim 7. A imp 8. S | The proposed development is a temporary use for a period of 3 years which would not jeopardize the lonning intention of the current zoning. The proposed development is not incompatible with the surrounding environment including open storage port back-up activities. The proposed & port back-up uses adjoining the application site were granted with planning permission lilar preferential treatment should be granted to the current application. The planning conditions imposed to the last planning permission have been complied with except the planning of fire service installations proposal. Thortage of land for port back-up purpose in Ha Tsuen. | ge use |
| stor | The planning circumstance pertaining to the application site is similar to the recent approval of adjacer rage yards and port back-up uses. Minimal traffic impact. | nt open |
| 11. | Insignificant environmental and noise impacts because the applied use is housed within an enclosed s | tructures. |
| 12. | Insiginificant drainage impact because surface U-channel has been provided at the application site. | |
| 13. | The applicant will submit the FSI proposal in support of his planning application. | |
| plan at the | The occupier of the application site has erceted a cockloft for logistics use so that the layout plan of the uning permission No. A/HSK/321 cannot tally with the fire service installations proposal and the actual he application site. As such, it is necessary for the applicant to submit a fresh planning application to actual layout at the application site. The applicant will submit an updated FSI plan in support of this blication. | ai iayout |
| | | |
| •••• | | |
| •••• | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| au totalii | | |

| 8. Declaration 聲明 | |
|--|--|
| I hereby declare that the particulars given in this application a | re correct and true to the best of my knowledge and belief. |
| 本人謹此聲明,本人就這宗申請提交的資料,據本人所知 I hereby grant a permission to the Board to copy all the mate such materials to the Board's website for browsing and down 本人現准許委員會酌情將本人就此申請所提交的所有資料 | rials submitted in an application to the Board and/or to upload loading by the public free-of-charge at the Board's discretion. |
| Signature 簽署 Patrick Tsui | □ Applicant 申請人 / ☑ Authorised Agent 獲授權代理人 Consultant |
| ONISTA | *************************************** |
| Name in Block Letters 姓名(請以正楷填寫) | Position (if applicable) 職位 (如適用) |
| Professional Qualification(s) 專業資格 HKIP 香港規劃師學 HKIS 香港測量師學 HKILA 香港園境師 RPP 註冊專業規劃師 Others 其他 | P.會 / □ HKIA 香港建築師學會 / 會 / □ HKIE 香港工程師學會 / 學會/ □ HKIUD 香港城市設計學會 |
| on behalf of Metro Planning & Development Company | Limited (都市規劃及發展顧問有限公司) |
| 代表 ☑ Company 公司 / □ Organisation Name: | and Chop (if applicable) 機構名稱及蓋章(如適用) |
| Date 日期 27/4/2023 | (DD/MM/YYYY 日/月/年) |
| 14 | |
| Rema | ark 備註 |
| public. Such materials would also be uploaded to the Board's the Board considers appropriate. 委員會會同公眾披露申請人所遞交的申請資料和委員會 | he Board's decision on the application would be disclosed to the swebsite for browsing and free downloading by the public where 對申請所作的決定。在委員會認為合適的情況下,有關申請 |
| 資料亦會上載至委員會網頁供公眾免費瀏覽及下載。 | |
| | ing 警告 |
| which is folco in any material perfecular shall be liable to an | nt or furnish any information in connection with this application, offence under the Crimes Ordinance. 要項上是虛假的陳述或資料,即屬違反《刑事罪行條例》。 |
| Statement on Person | al Data 個人資料的聲明 |
| 1. The personal data submitted to the Board in this applicate departments for the following purposes: 委員會就這宗申請所收到的個人資料會交給委員會劃委員會規劃指引的規定作以下用途: (a) the processing of this application which includes when making available this application for public 處理這宗申請,包括公布這宗申請供公眾查閱 (b) facilitating communication between the applicant 方便申請人與委員會秘書及政府部門之間進行 | 秘書及政府部門,以根據《城市規劃條例》及相關的城市規 making available the name of the applicant for public inspection inspection; and ,同時公布申請人的姓名供公眾查閱;以及 and the Secretary of the Board/Government departments. 聯絡。 |
| 2. The personal data provided by the applicant in this applicant in this applicant in paragraph 1 above. 申請人就這宗申請提供的個人資料,或亦會向其他 | olication may also be disclosed to other persons for the purposes 人士披露,以作上沭第1段提及的用途。 |
| 3. An applicant has a right of access and correction with re (Privacy) Ordinance (Cap. 486). Request for personal of the Pourd at 15/E. North Point Government Offices. | espect to his/her personal data as provided under the Personal Data Il data access and correction should be addressed to the Secretary 333 Java Road, North Point, Hong Kong. 請人有權香閱及更正其個人資料。如欲查閱及更正個人資料, |

| Gist of Applic | ation 申請摘要 |
|--|---|
| consultees, uploade deposited at the Plat (請 <u>盡量</u> 以英文及中 下載及存放於規劃 | ails in both English and Chinese <u>as far as possible</u> . This part will be circulated to relevant to the Town Planning Board's Website for browsing and free downloading by the public and ming Enquiry Counters of the Planning Department for general information.) 中文填寫。此部分將會發送予相關諮詢人士、上載至城市規劃委員會網頁供公眾免費瀏覽及署規劃資料查詢處以供一般參閱。) |
| Application No. 申請編號 | (For Official Use Only) (請勿填寫此欄) |
| Location/address 位置/地址 | Lots 2941 RP (Part), 3066 (Part), 3077 (Part), 3092 (Part), 3094 (Part), 3095, 3096 (Part), 3098 S.B (Part), 3098 S.C (Part), 3098 S.D (Part), 3099, 3100 (Part), 3101, 3102, 3103, 3104, 3105 (Part), 3114 RP (Part), 3115 RP (Part) and 3116 RP (Part) in D.D. 129 and Ajoining Government Land, Ha Tsuen, Yuen Long |
| Site area 地盤面積 | 11,762 sq. m 平方米 ☑ About 約 |
| | (includes Government land of 包括政府土地 8 sq. m 平方米 ☑ About 約) |
| Plan 圖則 | Approved Hung Shui Kiu and Ha Tsuen Outline Zoning Plan No. S/HSK/2 |
| Zoning 地帶 | 'Residential (Group B) 1' ("R(B)1"), 'Residential (Group B) 2' ("R(B)2"), 'Open Space' ("O") and 'Road' |
| Type of Application 申請類別 | ☑ Temporary Use/Development in Rural Areas for a Period of 位於鄉郊地區的臨時用途/發展為期 ☑ Year(s) 年3 ☐ Month(s) 月 |
| | □ Renewal of Planning Approval for Temporary Use/Development in Rural Areas for a Period of 位於鄉郊地區臨時用途/發展的規劃許可續期為期 □ Year(s) 年 □ Month(s) 月 □ Month(s) |
| Applied use/ development 申請用途/發展 | Temporary Logistics Centre with Ancillary Site Office for a Period of 3 Years |

| (i) | Gross floor area | | sq.n | 1 平方米 | Plot R | atio 地積比率 |
|-------|---|---------------------|---|---|--------|---|
| | and/or plot ratio 總樓面面積及/或 地積比率 | Domestic 住用 | NA | □ About 約 □ Not more than 不多於 | NA | □About 約 □Not more than 不多於 |
| | | Non-domestic 非住用 | 17,574 | □ About 約 ☑ Not more than 不多於 | 1.49 | ☑About 約 □Not more than 不多於 |
| (ii) | No. of block 幢數 | Domestic 住用 | NA | | | * |
| | 7 | Non-domestic 非住用 | 5 | . S. 2 | | |
| (iii) | Building height/No. of storeys 建築物高度/層數 | Domestic 住用 | NA | 2 | □ (Not | m 米 more than 不多於) |
| | | * | NA | | □ (Not | Storeys(s) 層 more than 不多於) |
| | . 1 | Non-domestic 非住用 | 12 | ž. | ☑ (Not | m 米 more than 不多於) |
| | | | 1-2 | | □ (Not | Storeys(s) 層 more than 不多於) |
| (iv) | Site coverage 上蓋面積 | | | 76 | .72 % | ☑ About 約 |
| (v) | No. of parking spaces and loading / unloading spaces 停車位及上落客貨車位數目 | Medium Goods V | ng Spaces 私家ng Spaces 電單 icle Parking Spicele Parking Spicele Parking Specify) 其他(icle Parking Specify)其他(icle Spaces 輕控 icle Spaces 輕控 icle Spaces 重ecify)其他(icle Spaces 重ecify) | E車車位 車車位 aces 輕型貨車泊車 Spaces 中型貨車泊車 paces 重型貨車泊車 請列明) ding bays/lay-bys 型貨車車位 中型貨車位 型貨車車位 | 白車位 | 0 0 0 0 0 0 0 0 4 (MGV & HGV) 0 2 |

| Submitted Plans, Drawings and Documents 提交的圖則、繪圖及文件 | | 77 |
|---|----------------------|---------------|
| | <u>Chinese</u> 中文 | English 英文 |
| Plans and Drawings 圖則及繪圖 | | |
| Master layout plan(s)/Layout plan(s) 總綱發展藍圖/布局設計圖 | | |
| Block plan(s) 樓宇位置圖 | | \Box |
| Floor plan(s) 樓宇平面圖 | | |
| Sectional plan(s) 截視圖 | . 🗆 | |
| Elevation(s) 立視圖 | | |
| Photomontage(s) showing the proposed development 顯示擬議發展的合成照片 | | |
| Master landscape plan(s)/Landscape plan(s) 園境設計總圖/園境設計圖 | | |
| Others (please specify) 其他(請註明) | | \square |
| As-built drainage plan, site plan and location plan | | |
| | | |
| Reports 報告書 | | |
| Planning Statement/Justifications 規劃綱領/理據 | | |
| Environmental assessment (noise, air and/or water pollutions) | | |
| 環境評估(噪音、空氣及/或水的污染) | | 0.0004270 |
| Traffic impact assessment (on vehicles) 就車輛的交通影響評估 | | |
| Traffic impact assessment (on pedestrians) 就行人的交通影響評估 | | |
| Visual impact assessment 視覺影響評估 | · 🔲 | |
| Landscape impact assessment 景觀影響評估 | | |
| Tree Survey 樹木調查 | Ц | |
| Geotechnical impact assessment 土力影響評估 | . Ц | |
| Drainage impact assessment 排水影響評估 | | |
| Sewerage impact assessment 排污影響評估 | 닏 | |
| Risk Assessment 風險評估 | | |
| Others (please specify) 其他(請註明) | , LI | \square |
| Estimated traffic generation | | |
| | | |
| Note: May insert more than one 「✓」. 註:可在多於一個方格內加上「✓」號 | | |

Note: The information in the Gist of Application above is provided by the applicant for easy reference of the general public. Under no circumstances will the Town Planning Board accept any liabilities for the use of the information nor any inaccuracies or discrepancies of the information provided. In case of doubt, reference should always be made to the submission of the applicant.

註: 上述申請摘要的資料是由申請人提供以方便市民大眾參考。對於所載資料在使用上的問題及文義上的歧異,城市規劃委員會概不負責。若有任何疑問,應查閱申請人提交的文件。

Proposed Temporary Logistics Centre with Ancillary Site Office for a Period of 3 Years

at

Lots 2941 RP (Part), 3066 (Part), 3077 (Part), 3092 (Part), 3094 (Part), 3095, 3096 (Part), 3098 S.B (Part), 3098 S.C (Part), 3098 S.D (Part), 3099, 3100 (Part), 3101, 3102, 3103, 3104, 3105 (Part), 3114 RP (Part), 3115 RP (Part) & 3116 RP (Part) in D.D.129 & Adjoining Government Land, Ha Tsuen, Yuen Long, N.T.

Annex 1 Estimated Traffic Generation

- 1.1 The application site is not a green site. The application site has been occupied for container depot for more than a decade and subject to three previous planning permissions for logistics centre use since 2016.
- 1.2 The application site is abutting Lau Fau Shan Road. Although the application site is intended for logistics centre use, traffic generated by the proposed development is not significant.
- 1.3 The estimated traffic generation and attraction at the application site is shown below.

| Type of | Average Traffic | Average Traffic | | Traffic |
|-----------------------------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|
| Vehicle | Generation Rate | Attraction Rate | Generation Rate | Attraction Rate |
| | (pcu/hr) | (pcu/hr) | at Peak Hours | at Peak Hours |
| | `` | | (pcu/hr) | (pcu/hr) |
| Medium/ heavy goods vehicle | 1 | 1 | 2 | 4 |
| Container trailer/ tractor | 0.75 | 0.75 | 3 | 3 |
| Total | 1.75 | 1.75 | 5 | 7 |

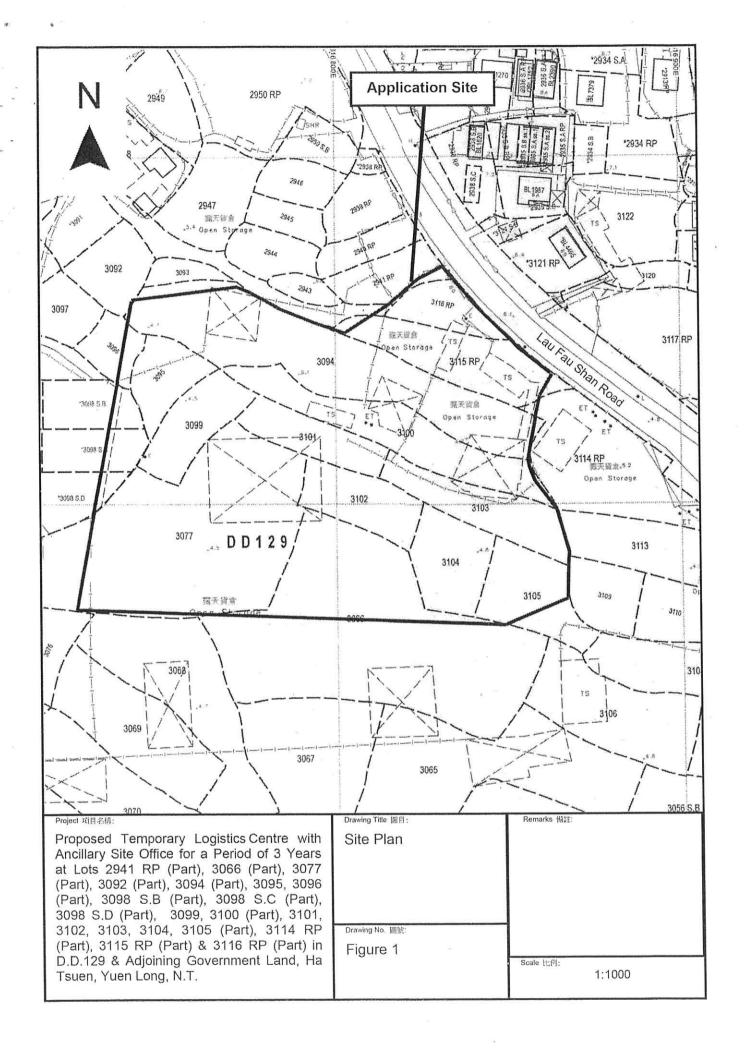
Note 1: The opening hour of the proposed development is restricted to 7:00 a.m. to 11:00 p.m. from Mondays to Saturdays. No operation will be held on Sundays and public holidays.

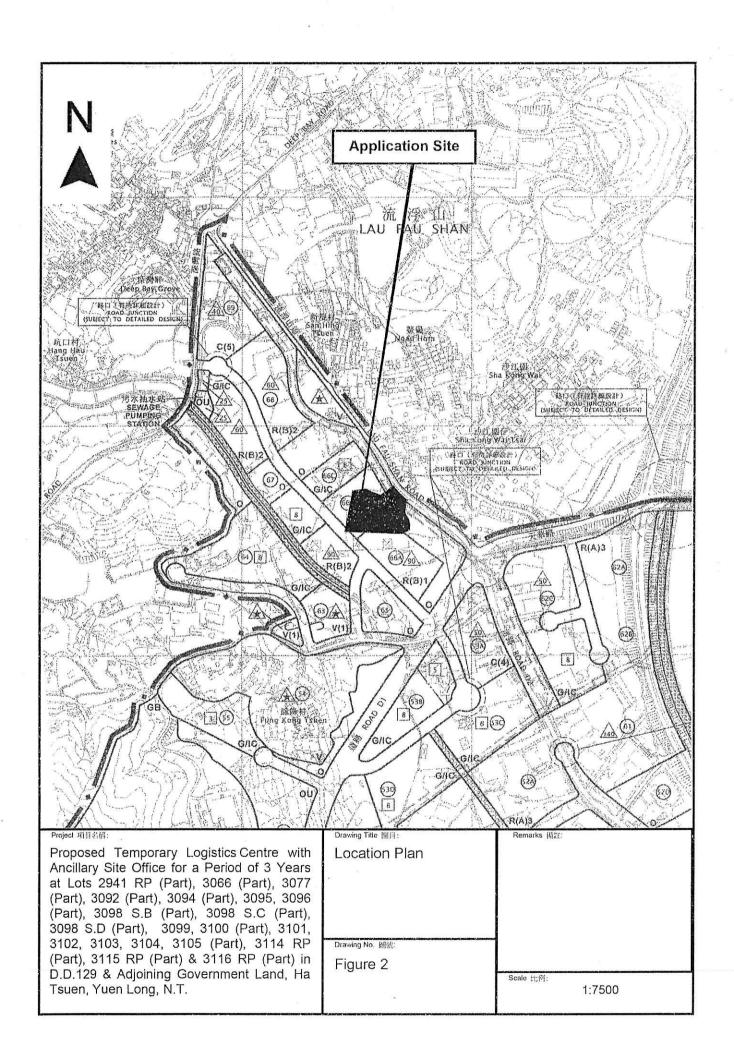
Note 2: The pcu of medium/heavy goods vehicle is taken as 2 whereas the pcu of container trailer/tractor is taken as 3.

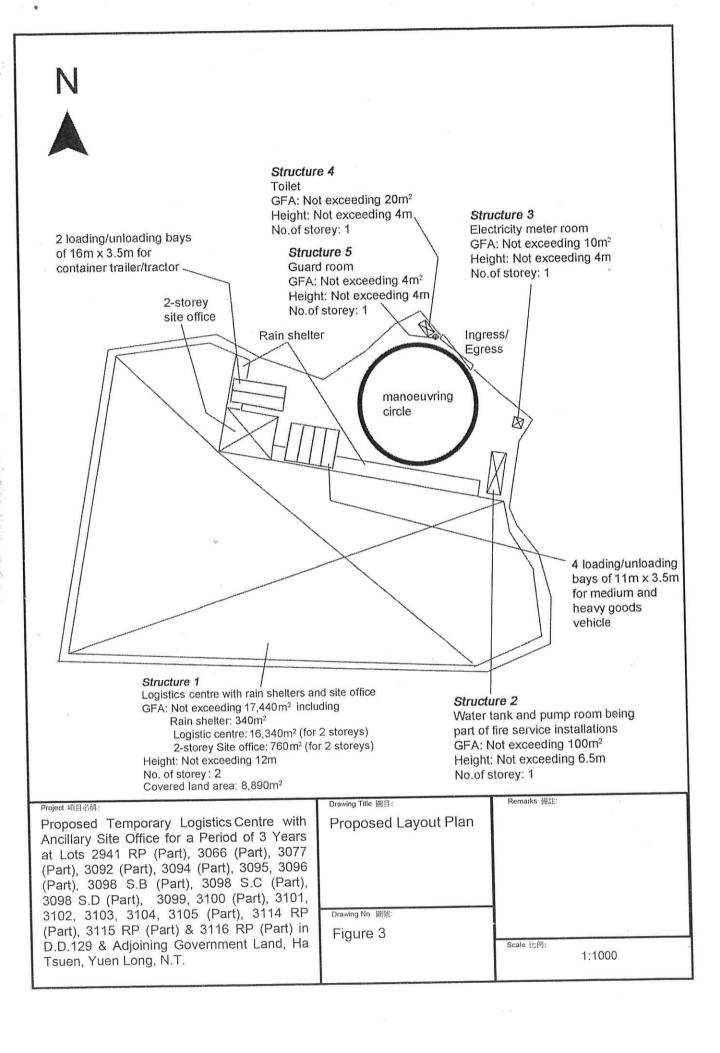
Note 3: Morning peak is defined as 7:00a.m. to 9:00a.m. whereas afternoon peak is defined as 5:00p.m. to 7:00p.m.

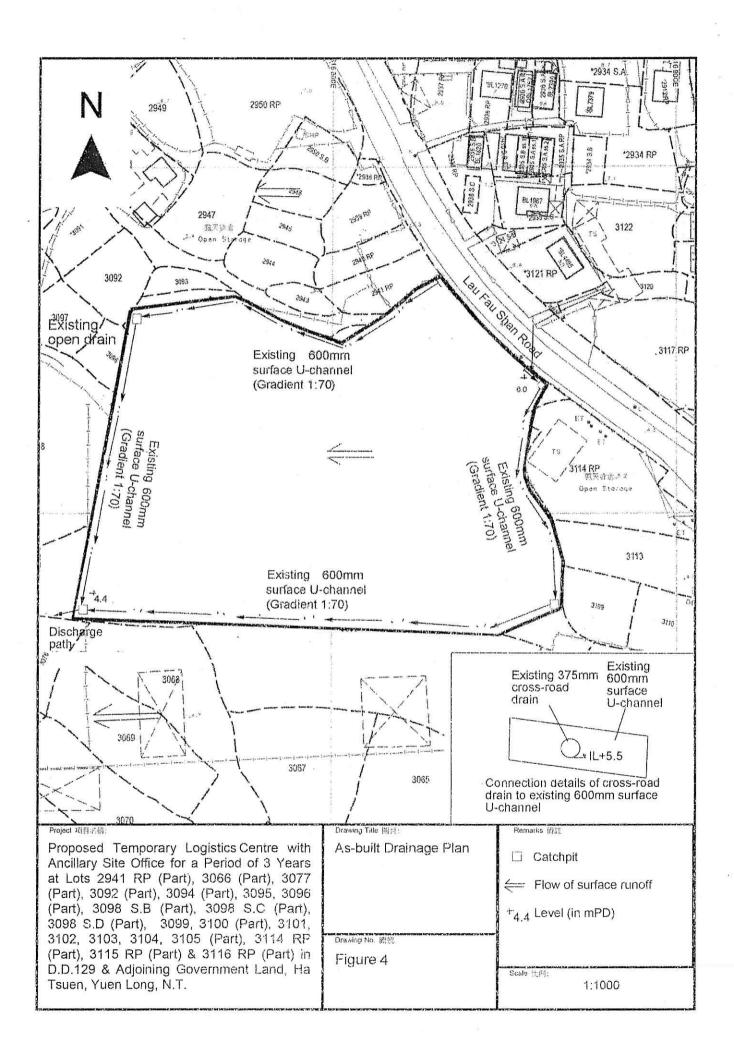
1.4 As shown in the above estimation, traffic generation and attraction in both peak hours and in average are not significant.

1.5 In association with the intended purpose, adequate space for manoeuvring would be provided within the application site. Adequate vehicle parking space is also provided within the application site as shown in **Figure 3** so that no queueing up of vehicle would be occurred outside the application site.









Total: 7 pages

Date: 1 June 2023

TPB Ref.: A/HSK/456

By Email

Town Planning Board 15/F, North Point Government Offices 333, Java Road North Point Hong Kong (Attn: The Secretary)

Dear Sir,

Proposed Temporary Logistics Centre with Ancillary Site Office for a Period of 3 Years at Lots 2941 RP (Part), 3066 (Part), 3077 (Part), 3092 (Part), 3094 (Part), 3095, 3096 (Part), 3098 S.B (Part), 3098 S.C (Part), 3098 S.D (Part), 3099, 3100 (Part), 3101, 3102, 3103, 3104, 3105 (Part), 3114 RP (Part), 3115 RP (Part) & 3116 RP (Part) in D.D.129 & Adjoining Government Land, Ha Tsuen, Yuen Long, N.T.

This letter intends to supersede our previous email and letters. We are glad to submit the proposed FSI proposal for the captioned site. The updated justification is also submitted for your further processing of the captioned application.

Should you have any enquiries, please feel free to contact our Mr. Patrick Tsui at at your convenience.

Yours faithfully,

Patrick Tsui

c.c. Tuen Mun and Yuen Long West District Planning Office (Attn: Mr. Charlie TSUI) – By Email

FIRE SERVICES NOTES:

HOSE REEL SYSTEM

- 1.1 HOSE REEL SHALL BE PROVIDED AT POSITIONS AS INDICATED ON PLANS.
- THERE SHALL BE SUFFICIENT HOSE REELS TO ENSURE THAT EVERY PART OF THE BUILDING CAN BE REACHED BY A LENGTH OF NOT MORE THAN 30M OF HOSE REEL TUBING. ONE ACTUATING POINT AND ONE AUDIO WARNING DEVICE TO BE LOCATED AT EACH HR POINT. THE ACTUATING POINT SHOULD INCLUDE FACILITIES FOR THE FIRE PUMP START DEVICE INITIATION
- 1.3 A MODIFIED HOSE REEL SYSTEM OF 2000 LITRES WATER TANK TO BE PROVIDED FOR THE ENTIRE BUILDING AS INDICATED ON PLAN.
- 1.4 NO FIRE SERVICES INLET TO BE PROVIDED FOR THE MODIFIED HOSE REEL SYSTEM.
- 1.5 WATER SUPPLY FOR THE MODIFIED HOSE REEL SYSTEM TO BE SINGLE END FEED FROM THE GOVERNMENT TOWN MAIN.
- 1.6 TWO FIXED FIRE PUMPS (DUTY/STANDBY) TO BE PROVIDED AT SPR. & FS. PUMP ROOM.
- 1.7 THE HR SYSTEM INSTALLED SHOULD BE IN ACCORDANCE WITH PARA. 5.14 OF THE CODE OF PRACTICE FOR MINIMUM FIRE SERVICE INSTALLATION AND EQUIPMENT 2012.
- 1.8 AN INSTRUCTION PLATE SHALL BE PROVIDED NEXT TO THE BREAK GLASS UNIT FOR OPERATION OF HOSE REEL.

AUTOMATIC SPRINKLER SYSTEM

- 2.1 AN AUTOMATIC SPRINKLER SYSTEM TO BE PROVIDED TO STRUCTURE 1 IN ACCORDANCE WITH LPC RULES INCORPORATING BS EN12845 : 2015 AND FSD CIRCULAR LETTER 5/2020. THE SPRINKLER TANK, SPRINKLER PUMP ROOM, SPRINKLER INLET AND SPRINKLER CONTROL VALVE GROUP SHALL BE CLEARLY MARKED ON PLANS.
- 2.2 THE CLASSIFICATION OF THE AUTOMATIC SPRINKLER INSTALLATION TO BE ORDINARY HAZARD GROUP 3.
- 2.3 ONE NUMBER 135,000 LITRES SPRINKLER WATER TANK TO BE PROVIDED AS INDICATED ON PLANS. SINGLE-END WATER SUPPLY WILL BE FEED FROM TOWN MAIN
- 2.4 TWO SPR. PUMPS (DUTY & STANDBY) AND ONE SPRINKLER JOCKEY PUMP TO BE PROVIDED FOR SERVING THE STRUCTURE AND LOCATED IN SPR. & FS. PUMP ROOM.
- 2.5 ALL INSTALLED SPRINKLER SHOULD BE PENDENT TYPE AND THE TEMPERATURE RATING OF SPRINKLER HEAD SHALL BE 68.C UNLESS OTHERWISE SPECIFIED.
- 2.6 SPRINKLER CONTROL VALVE SET AND SPRINKLER INLET TO BE PROVIDED AS INDICATED ON PLANS.
- 2.7 ALL SPRINKLER PIPE SIZE SHOULD BE Ø32mm UNLESS SPECIFY.
- 2.8 TYPE OF STORAGE METHOD FOR THE STRUCTURES IS AS FOLLOWS:
 - (A) STORAGE CATEGORY: CATEGORY (I)
 - (B) STORAGE HEIGHT: NOT EXCEEDING 4M
 - (C) STORAGE: FREE-STANDING STORAGE (ST1)
 - (D) STORAGE BLOCKS: SEPARATED BY AISLES NO LESS THAN 2.4M WIDE.

FIRE ALARM SYSTEM

- FIRE ALARM SYSTEM SHALL BE PROVIDED THROUGHOUT THE ENTIRE STURUCTURE IN ACCORDANCE WITH BS 5839-1 : 2017 AND FSD CIRCULAR LETTER NO.6 /2021. ONE ACTUATING POINT AND ONE AUDIO WARNING DEVICE SHOULD BE LOCATED AT EACH HOSE REEL POINT. THE ACTUATION POINT SHOULD INCLUDE FACILITIES FOR FIRE PUMP START AND AUDIO / VISUAL WARNING DEVICE INITIATION. MANUAL CALL POINTS SHOULD BE PROVIDED ADJACENT TO ALL EXITS TO OPEN AIR ON G/F.
- 3.2 A CONVENTIONAL TYPE FIRE ALARM PANEL TO BE PROVIDED AND LOCATED INSIDE F.S. PUMP ROOM
- EMERGENCY LIGHTING
- SUFFICIENT EMERGENCY LIGHTING SHALL BE PROVIDED THROUGHOUT THE ENTIRE BUILDINGS/STRUCTURES IN ACCORDANCE WITH BS 5266-1:2016 AND BS EN 1838:2013
- SUFFICIENT DIRECTIONAL AND EXIT SIGN SHALL BE PROVIDED IN ACCORDANCE WITH BS 5266: PART 1 AND FSD CIRCULAR LETTER 5/2008.

MISCELLANEOUS F.S. INSTALLATION

- 6.1 PORTABLE FIRE EXTINGUISHER WITH SPECIFIED TYPE AND CAPACITY TO BE PROVIDED AT LOCATIONS AS INDICATED ON PLANS.
- 6.2 NO EMERGENCY GENERATOR TO BE PROVIDED FOR SERVING THE EMERGENCY POWER. DUPLICATED POWER SUPPLIES FOR ALL FIRE SERVICES INSTALLATIONS COMPRISING A CABLE CONNECTED FROM ELECTRICITY MAINS DIRECTLY BEFORE THE MAIN SWITCH.
- 6.3 WHEN A VENTILATION/AIR CONDITIONING CONTROL SYSTEM TO A BUILDING IS PROVIDED, IT SHALL STOP MECHANICALLY INDUCED AIR MOVEMENT WITHIN A DESIGNATED FIRE COMPARTMENT.
- 6.4 NO DYNAMIC SMOKE EXTRACTION SYSTEM SHALL BE PROVIDED SINCE FIRE COMPARTMENT EXCEEDING 7000 CUBIC METRES AS THE AGGREGATE AREA OF OPENABLE WINDOWS OF THE RESPECTIVE COMPARTMENT EXCEEDS 6.25% OF THE FLOOR AREA OF THAT
- 6.5 ALL ENCLOSED STRUCTURE CAN BE REACHED BY EMERGENCY VEHICLES WITHIN 30M TRAVEL DISTANCE. NO DANGEROUS GOODS SHOULD BE STORAGE OR LISE AT THE ENTIRE SITE

| <u>LEGEND</u> | (FOR SCHEMATIC DIAGRAM) |
|---------------|---|
| | HOSE REEL W/ LOCKABLE GLASS FRONTED NOZZLE BOX, STRIKER, C/W FIRE ALARM BELL & BREAK GLASS UNIT |
| Ð | 150mm FIRE ALARM BELL |
| 0 | BREAK GLASS UNIT |
| <u></u> | FAST RESPONSE TYPE SPRINKLER HEAD |
| (F) | FLOW SWITCH |
| \bowtie | MONITORED GATE VALVE |
| | SPRINKLER ZONE SUBSIDIARY CONTROL VALVE ASSEMBLY INCLUDES ZONE SUBSIDIARY CONTROL VALVE, FLOW SWITCH, TEST GATE VALVE AND DRAIN VALVE |
| | |

GATE VALVE NON RETURN VALVE \bowtie VORTEX INHIBITOR BALL FLOAT VALVE PRESSURE SWITCH Р

PRESSURE GAUGE WITH COCK ∱AA.V. AUTOMATIC AIR VENT WITH COCK SPRINKLER / HOSE REEL PIPE SPRINKLER CONTROL VALVE SET

LEVEL SWITCH (HIGH LEVEL SIGNAL & LOW LEVEL SIGNAL) FLEXIBLE CONNECTOR CHECK METER POSITION

PHIG Y-STRAINER

SPRINKLER / F.S. INLET SPRINKLER PROVING PIPE

EXISTING F. S. INSTALLTION

ABBREVIATION

| SPR. F.H. H.R. F.E. CO ₂ L.P.C. F.S.I. | SPRINKLER FIRE HYDRANT HOSE REEL FIRE EXTINGUISHER CARBON DIOXIDE LOSS PREVENTION COUNCIL FIRE SERVICES INSTALLATION |
|---|--|
| H/L M/L | HIGH LEVEL MID LEVEL |
| L/L | LOW LEVEL |
| F/A | FROM ABOVE |
| F/B | FROM BELOW |
| T/A | TO ABOVE |
| T /D | TO BELOW |

UNDERGROUND

FIRE SERVICES

U/G

F.S.

COLOUR CODE

| COLOUN CODE | | |
|-------------|-------------|--|
| PIPE SIZES | COLOUR | |
| ø25mm | LIGHT GREEN | |
| ø32mm | RED | |
| ø40mm | PURPLE | |
| ø50mm | YELLOW | |
| Ø65mm | BLUE | |
| Ø80mm | GREEN | |
| ø100mm | LIGHT BROWN | |
| ø150mm | DEEP BROWN | |
| | | |

DDAWING LICT

| DRAWING LIST | |
|----------------|--|
| DRAWING NO | DESCRIPTION |
| EP-10267-FS01 | FS NOTES, LEGEND, ABBREVIATIONS AND DRAWING LIST |
| EP-10267-FS02 | PROPOSED FIRE SERVICES INSTALLATION LAYOUT PLAN |
| EP-10267-FS03 | PROPOSED FIRE SERVICES INSTALLATION PART PLAN FOR G/F BELOW PLATFORM |
| EP-10267-FS04 | PROPOSED FIRE SERVICES INSTALLATION LAYOUT PLAN 1/F PLATFORM |
| FP-10267-GRP01 | GROUND FLOOR PLAN AND OPENARIE |

WINDOWS AREA CALCULATION

LEGEND (FOR LAYOUT PLAN)

150mm FIRE ALARM BELL

BREAK GLASS UNIT

SPRINKLER HEAD

MONITORED GATE VALVE

TEST GATE VALVE AND DRAIN VALVE

FLOW SWITCH

GATE VALVE NON RETURN VALVE

VORTEX INHIBITOR BALL FLOAT VALVE

PRESSURE SWITCH

SPRINKLER / HOSE REEL PIPE

SPRINKLER CONTROL VALVE SET

5Ka CO2 TYPE FIRE EXTINGUISHER

150mm WATER ALARM GONG

MANUAL TYPE FIRE ALARM PANEL

EMERGENCY LIGHTING

PUMP CONTROL PANEL

EXISTING F. S. INSTALLTION

4Ka DRY POWDER TYPE FIRE EXTINGUISHER

SELE-CONTAINED EMERGENCY FLUORESCENT LIGHTING UNIT

CHECK METER POSITION

SPRINKLER / F.S. INLET

PUMP

FXIT SIGN

0

-0-

₽

囚

- P

M

N

Р

 $|\otimes|$

 \dashv \vdash

F.E_{Co2}

8

EXIT

MFA

\$

HOSE REEL W/ LOCKABLE GLASS FRONTED NOZZLE BOX, STRIKER, C/W FIRE ALARM BELL & BREAK GLASS UNIT

SPRINKLER ZONE SUBSIDIARY CONTROL VALVE ASSEMBLY INCLUDES ZONE SUBSIDIARY CONTROL VALVE, FLOW SWITCH,

JN

PLAND REVISION 25-05-2023 Ε WSD REVISION 02-04-2022 JN REVISION 02-12-2021 JN PLAND SUBMISSION 06-11-2021 JN FSD COMMENT 26-01-2017 HY Α FSD SUBMISSION 13-10-2016 HY REV DESCRIPTION DATE BY

FSI CONTRACTOR

East Power Engineering Limited



PROJECT

PROPOSED TEMPORARY LOGISTIC CENTRE WITH ANCILLARY SITE OFFICE FOR A PERIOD OF 3 YEARS AT LOTS 2941 RP(PART), 3066(PART), 3077(PART), 3092(PART), 3094(PART), 3095, 3096(PART), 3098(PART), 3099, 3100(PART), 3101, 3102, 3103, 3104, 3105(PART), 3114RP(PART), 3115RP(PART) & 3116RP(PART) IN D.D.129 & ADJOINING GOVERNMENT LAND, HA TSUEN, YUEN LONG, N.T.

DRAWING TITLE

EP-10267-FS01

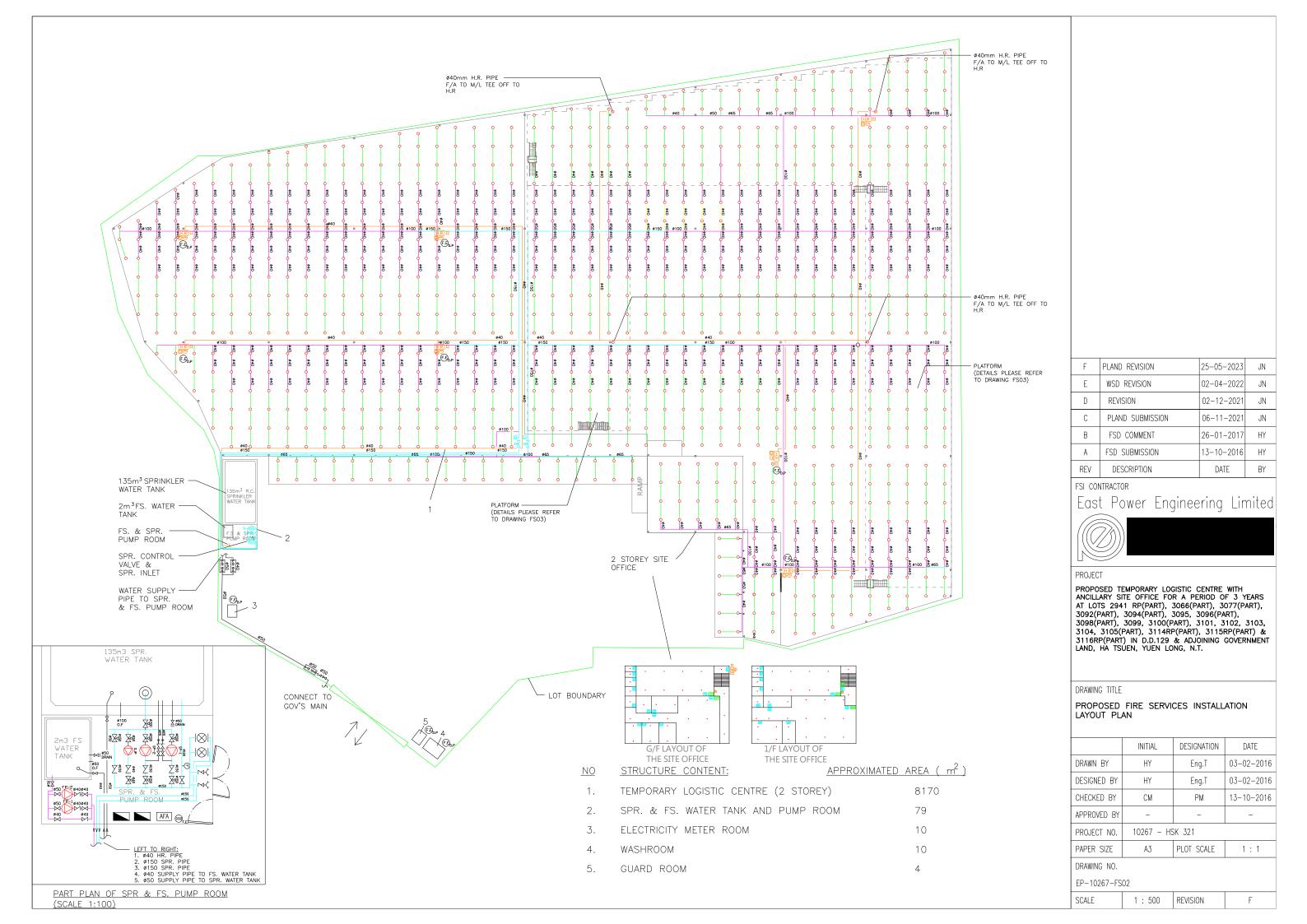
SCALE

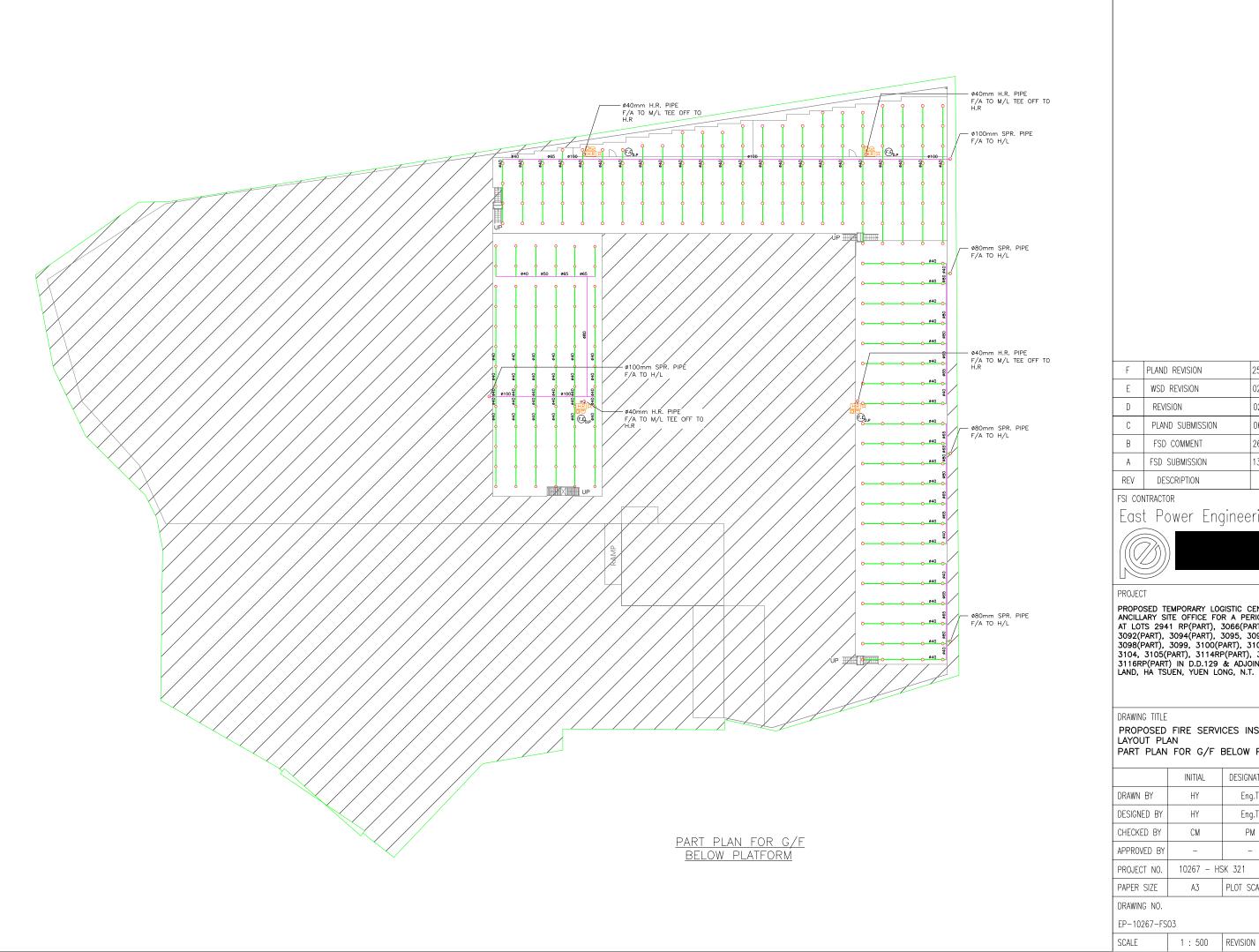
FS NOTES, LEGEND, ABBREVIATIONS AND DRAWING LIST

| | INITIAL | DESIGNATION | DATE |
|-------------|-----------------|-------------|------------|
| DRAWN BY | HY | Eng.T | 03-02-2016 |
| DESIGNED BY | HY | Eng.T | 03-02-2016 |
| CHECKED BY | СМ | PM | 13-10-2016 |
| APPROVED BY | - | - | - |
| PROJECT NO. | 10267 - HSK 321 | | |
| PAPER SIZE | А3 | PLOT SCALE | 1 : 1 |
| DRAWING NO. | | | |

REVISION

N. T. S.





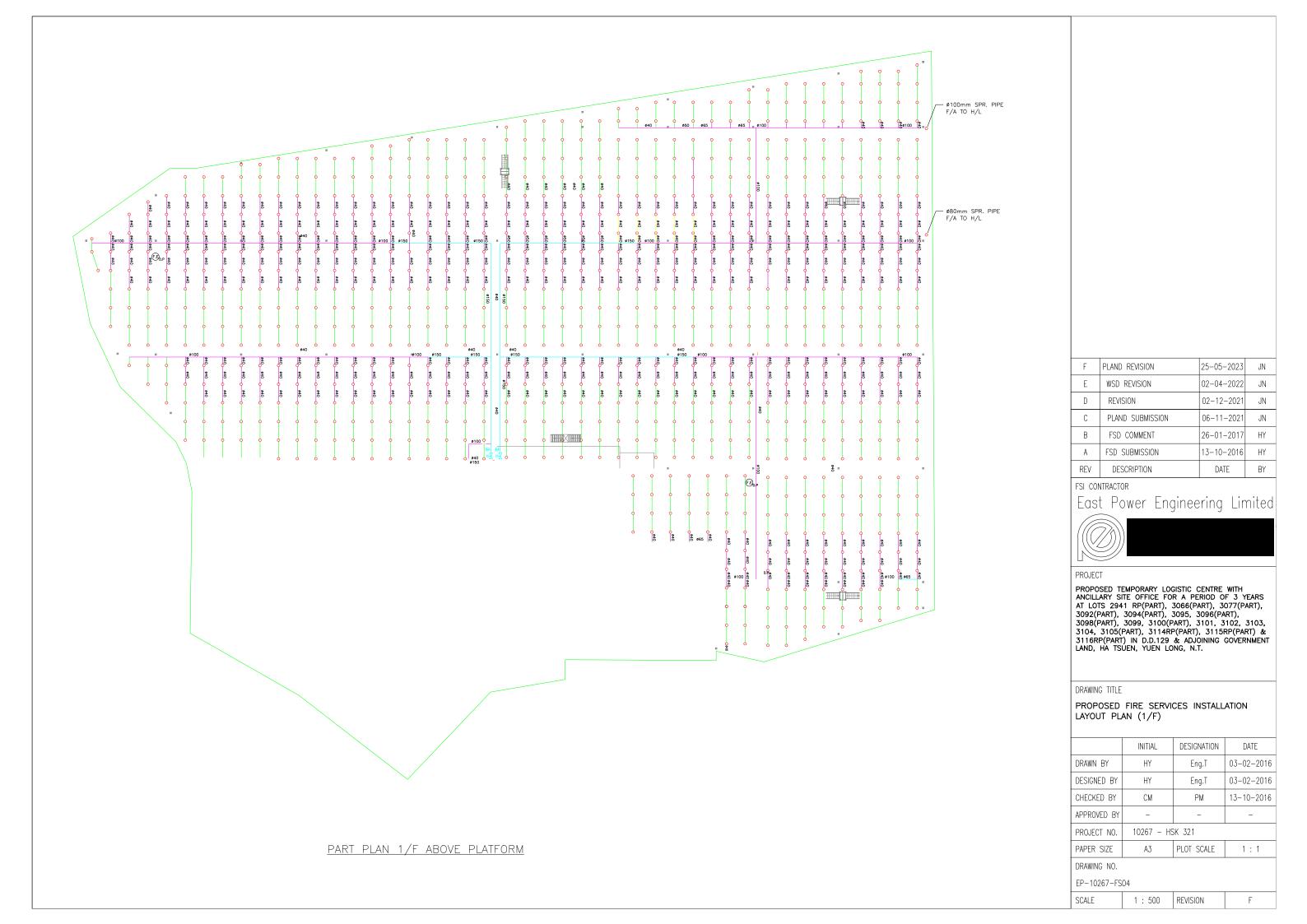
| F | PLAND REVISION | 25-05-2023 | JN |
|-----|------------------|------------|----|
| Е | WSD REVISION | 02-04-2022 | JN |
| D | REVISION | 02-12-2021 | JN |
| С | PLAND SUBMISSION | 06-11-2021 | JN |
| В | FSD COMMENT | 26-01-2017 | HY |
| Α | FSD SUBMISSION | 13-10-2016 | HY |
| RFV | DESCRIPTION | DATE | BY |

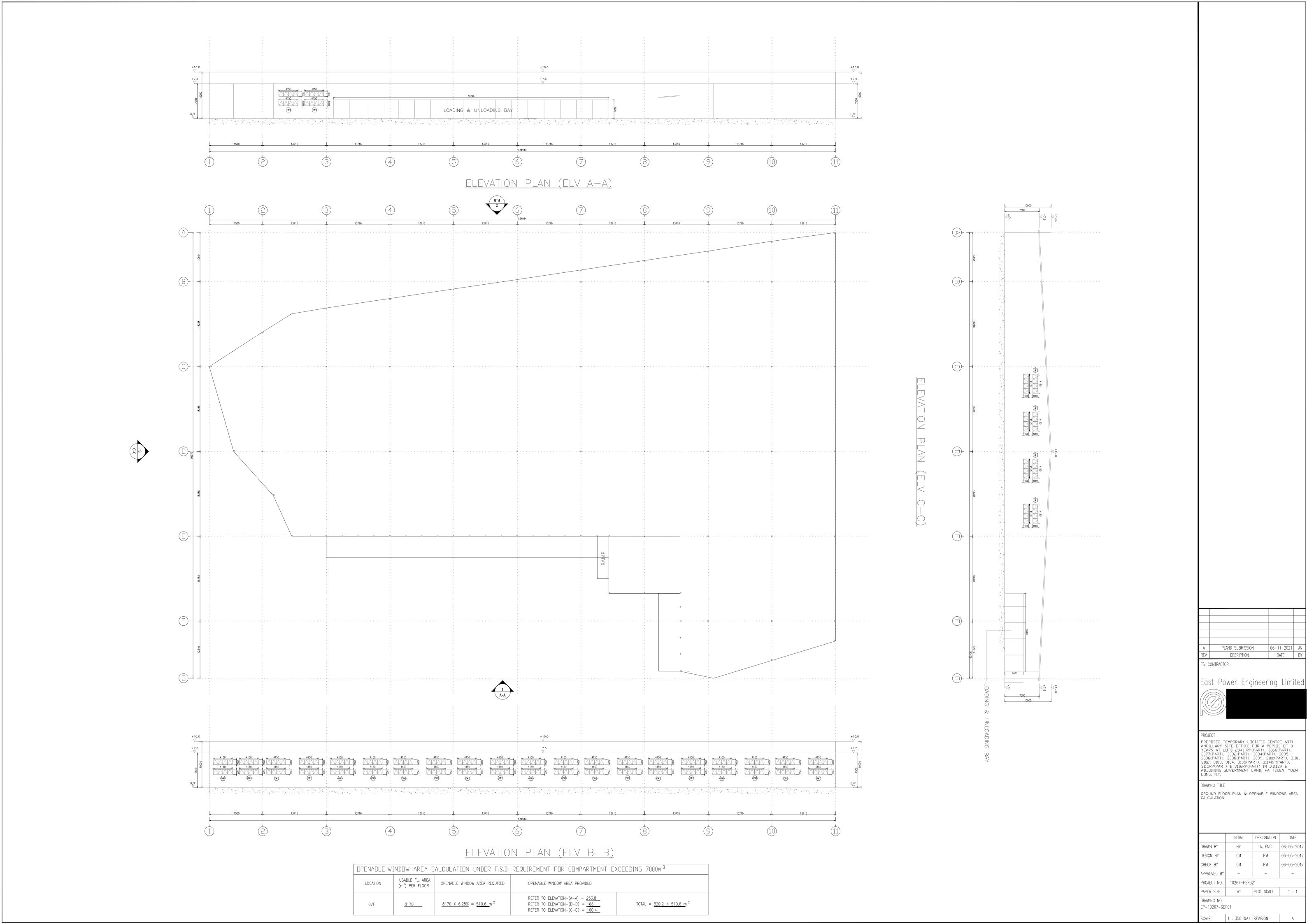
East Power Engineering Limited

PROPOSED TEMPORARY LOGISTIC CENTRE WITH ANCILLARY SITE OFFICE FOR A PERIOD OF 3 YEARS AT LOTS 2941 RP(PART), 3066(PART), 3077(PART), 3092(PART), 3094(PART), 3095, 3096(PART), 3098(PART), 3099, 3100(PART), 3101, 3102, 3103, 3104, 3105(PART), 3114RP(PART), 3115RP(PART) & 3116RP(PART) IN D.D.129 & ADJOINING GOVERNMENT LAND, HA TSUEN, YUEN LONG, N.T.

PROPOSED FIRE SERVICES INSTALLATION PART PLAN FOR G/F BELOW PLATFORM

| | INITIAL | DESIGNATION | DATE |
|-------------|-----------------|-------------|------------|
| DRAWN BY | HY | Eng.T | 03-02-2016 |
| DESIGNED BY | HY | Eng.T | 03-02-2016 |
| CHECKED BY | СМ | PM | 13-10-2016 |
| APPROVED BY | - | - | - |
| PROJECT NO. | 10267 - HSK 321 | | |
| PAPER SIZE | А3 | PLOT SCALE | 1 : 1 |
| DRAWING NO. | | | |
| | | | |





| 7. Justifications 理由 |
|---|
| The applicant is invited to provide justifications in support of the application. Use separate sheets if necessary. 現請申請人提供申請理由及支持其申請的資料。如有需要,請另頁說明)。 |
| The application site is subject to a previous planning permission No. A/HSK/321. In view of that additional floor has been built within the logistics centre, a fresh planning application is submitted. The application site subjects to 3 planning permissions since 2016. The applied use of the current application is the same as the approved use of the previous planning permission since 2016. The proposed development conforms to the Town Planning Board Guidelines for Application for Open Storag and Port Back-up Uses (TPB PG-NO. 13G) because it is subject to previous planning permissions and sympathetic consideration would normally be granted before the land resumption by Government. |
| The proposed development is a temporary use for a period of 3 years which would not jeopardize the long templanning intention of the current zoning. The proposed development is not incompatible with the surrounding environment including open storage use and port back-up activities. Open storage & port back-up uses adjoining the application site were granted with planning permission. Similar preferential treatment should be granted to the current application. All the planning conditions imposed to the last planning permission have been complied with except the implementation of fire service installations proposal. Shortage of land for port back-up purpose in Ha Tsuen. |
| 9. The planning circumstance pertaining to the application site is similar to the recent approval of adjacent open storage yards and port back-up uses.10. Minimal traffic impact. |
| 11. Insignificant environmental and noise impacts because the applied use is housed within an enclosed structure |
| 12. Insiginificant drainage impact because surface U-channel has been provided at the application site. |
| 13. The applicant has submitted the FSI proposal in support of his application. |
| 14. The occupier of the application site has erceted 1/F for logistics use so that the layout plan of the last planning permission No. A/HSK/321 cannot tally with the fire service installations proposal and the actual layou at the application site. As such, it is necessary for the applicant to submit a fresh planning application to reflect the actual layout at the application site. |
| |
| |
| |
| |
| |
| |

Total: 6 pages

Date: 21 November 2023

TPB Ref.: A/HSK/456

By Email

Town Planning Board 15/F, North Point Government Offices 333, Java Road North Point Hong Kong (Attn: The Secretary)

Dear Sir,

Proposed Temporary Logistics Centre with Ancillary Site Office for a Period of 3 Years at Lots 2941 RP (Part), 3066 (Part), 3077 (Part), 3092 (Part), 3094 (Part), 3095, 3096 (Part), 3098 S.B (Part), 3098 S.C (Part), 3098 S.D (Part), 3099, 3100 (Part), 3101, 3102, 3103, 3104, 3105 (Part), 3114 RP (Part), 3115 RP (Part) & 3116 RP (Part) in D.D.129 & Adjoining Government Land, Ha Tsuen, Yuen Long, N.T.

This letter intends to supersede our letter dated 31.8.2023 and 21.11.2023. Please find attached the latest FSI plans for the consideration of the Director of Fire Services (D of FS).

Should you have any enquiries, please feel free to contact our Mr. Patrick Tsui at at your convenience.

Yours faithfully,

Patrick Tsui

c.c. Tuen Mun and Yuen Long West District Planning Office (Attn: Ms. Sherry KONG) – By Email

FIRE SERVICES NOTES:

HOSE REEL SYSTEM

- 1.1 HOSE REEL SHALL BE PROVIDED AT POSITIONS AS INDICATED ON PLANS.
- THERE SHALL BE SUFFICIENT HOSE REELS TO ENSURE THAT EVERY PART OF THE BUILDING CAN BE REACHED BY A LENGTH OF NOT MORE THAN 30M OF HOSE REEL TUBING. ONE ACTUATING POINT AND ONE AUDIO WARNING DEVICE TO BE LOCATED AT EACH HR POINT. THE ACTUATING POINT SHOULD INCLUDE FACILITIES FOR THE FIRE PUMP START DEVICE INITIATION.
- A MODIFIED HOSE REEL SYSTEM OF 2000 LITRES WATER TANK TO BE PROVIDED FOR THE ENTIRE BUILDING AS INDICATED ON PLAN.
- 1.4 NO FIRE SERVICES INLET TO BE PROVIDED FOR THE MODIFIED HOSE REEL SYSTEM.
- 1.5 WATER SUPPLY FOR THE MODIFIED HOSE REEL SYSTEM TO BE SINGLE END FEED FROM THE GOVERNMENT TOWN MAIN.
- TWO FIXED FIRE PUMPS (DUTY/STANDBY) TO BE PROVIDED AT SPR. & FS. PUMP ROOM.
- THE HR SYSTEM INSTALLED SHOULD BE IN ACCORDANCE WITH PARA. 5.14 OF THE CODE OF PRACTICE FOR MINIMUM FIRE SERVICE INSTALLATION AND EQUIPMENT 2022.
- AN INSTRUCTION PLATE SHALL BE PROVIDED NEXT TO THE BREAK GLASS UNIT FOR OPERATION OF HOSE REEL.

AUTOMATIC SPRINKLER SYSTEM

- AN AUTOMATIC SPRINKLER SYSTEM TO BE PROVIDED TO STRUCTURE 1 IN ACCORDANCE WITH LPC RULES INCORPORATING BS EN12845 : 2015 AND FSD CIRCULAR LETTER 5/2020. THE SPRINKLER TANK, SPRINKLER PUMP ROOM, SPRINKLER INLET AND SPRINKLER CONTROL VALVE GROUP SHALL BE CLEARLY MARKED ON PLANS.
- 2.2 THE CLASSIFICATION OF THE AUTOMATIC SPRINKLER INSTALLATION TO BE ORDINARY HAZARD GROUP 3.
- ONE NUMBER 135,000 LITRES SPRINKLER WATER TANK TO BE PROVIDED AS INDICATED ON PLANS. SINGLE-END WATER SUPPLY WILL BE FEED FROM TOWN MAIN
- 2.4 TWO SPR. PUMPS (DUTY & STANDBY) AND ONE SPRINKLER JOCKEY PUMP TO BE PROVIDED FOR SERVING THE STRUCTURE AND LOCATED IN SPR. & FS. PUMP ROOM.
- 2.5 ALL INSTALLED SPRINKLER SHOULD BE PENDENT TYPE AND THE TEMPERATURE RATING OF SPRINKLER HEAD SHALL BE 68.C UNLESS OTHERWISE SPECIFIED.
- 2.6 SPRINKLER CONTROL VALVE SET AND SPRINKLER INLET TO BE PROVIDED AS INDICATED ON PLANS.
- 2.7 ALL SPRINKLER PIPE SIZE SHOULD BE Ø32mm UNLESS SPECIFY.
- 2.8 TYPE OF STORAGE METHOD FOR THE STRUCTURES IS AS FOLLOWS:
 - (A) STORAGE CATEGORY: CATEGORY (I)
 - (B) STORAGE HEIGHT: NOT EXCEEDING 4M
 - (C) STORAGE: FREE-STANDING STORAGE (ST1)
 - (D) STORAGE BLOCKS: MAX AREA 50M2 AND SEPARATED BY AISLES NO LESS THAN 2.4M WIDE.

FIRE ALARM SYSTEM

- FIRE ALARM SYSTEM SHALL BE PROVIDED THROUGHOUT THE ENTIRE STURUCTURE IN ACCORDANCE WITH BS 5839-1: 2017 AND FSD CIRCULAR LETTER NO.6 /2021. ONE ACTUATING POINT AND ONE AUDIO WARNING DEVICE SHOULD BE LOCATED AT EACH HOSE REEL POINT. THE ACTUATION POINT SHOULD INCLUDE FACILITIES FOR FIRE PUMP START AND AUDIO / VISUAL WARNING DEVICE INITIATION. MANUAL CALL POINTS SHOULD BE PROVIDED ADJACENT TO ALL EXITS TO OPEN AIR ON G/F.
- 3.2 A CONVENTIONAL TYPE FIRE ALARM PANEL TO BE PROVIDED AND LOCATED INSIDE F.S. PUMP ROOM

EMERGENCY LIGHTING

- SUFFICIENT EMERGENCY LIGHTING SHALL BE PROVIDED THROUGHOUT THE ENTIRE BUILDINGS/STRUCTURES IN ACCORDANCE WITH BS 5266-1:2016, BS EN 1838:2013 AND FSD CIRCULAR LETTER 4/2021
- SUFFICIENT DIRECTIONAL AND EXIT SIGN SHALL BE PROVIDED IN ACCORDANCE WITH BS 5266: PART 1 AND FSD CIRCULAR LETTER 5/2008.

MISCELLANEOUS F.S. INSTALLATION

- 6.1 PORTABLE FIRE EXTINGUISHER WITH SPECIFIED TYPE AND CAPACITY TO BE PROVIDED AT LOCATIONS AS INDICATED ON PLANS.
- NO EMERGENCY GENERATOR TO BE PROVIDED FOR SERVING THE EMERGENCY POWER. DUPLICATED POWER SUPPLIES FOR ALL FIRE
- SERVICES INSTALLATIONS COMPRISING A CABLE CONNECTED FROM ELECTRICITY MAINS DIRECTLY BEFORE THE MAIN SWITCH. WHEN A VENTILATION/AIR CONDITIONING CONTROL SYSTEM TO A BUILDING IS PROVIDED, IT SHALL STOP MECHANICALLY INDUCED AIR MOVEMENT WITHIN A DESIGNATED FIRE COMPARTMENT.
- DYNAMIC SMOKE EXTRACTION SYSTEM SHALL BE PROVIDED TO FIRE COMPARTMENT EXCEEDING 7000 CUBIC METRES AS THE AGGREGATE AREA OF OPENABLE WINDOWS OF THE RESPECTIVE COMPARTMENT NOT EXCEED 6.25% OF THE FLOOR AREA OF THAT
- 6.5 ALL ENCLOSED STRUCTURE CAN BE REACHED BY EMERGENCY VEHICLES WITHIN 30M TRAVEL DISTANCE. NO DANGEROUS GOODS SHOULD BE STORAGE OR USE AT THE ENTIRE SITE.

| LEGEND | (FOR SCHEMATIC DIAGRAM) |
|--------------|--|
| | HOSE REEL W/ LOCKABLE GLASS FRONTED NOZZLE BOX, STRIKER, C/W FIRE ALARM BELL & BREAK GLASS UNIT |
| Ð | 150mm FIRE ALARM BELL |
| 0 | BREAK GLASS UNIT |
| - | FAST RESPONSE TYPE SPRINKLER HEAD |
| P | FLOW SWITCH |
| abla | MONITORED GATE VALVE |
| -® | CDDINIZI ED ZONE CUDCIDIADY CONTDOL VALVE ACCEMBLY |

SPRINKLER ZONE SUBSIDIARY CONTROL VALVE ASSEMBLY INCLUDES ZONE SUBSIDIARY CONTROL VALVE, FLOW SWITCH, TEST GATE VALVE AND DRAIN VALVE

GATE VALVE M NON RETURN VALVE M VORTEX INHIBITOR \searrow BALL FLOAT VALVE PRESSURE SWITCH P PRESSURE GAUGE WITH COCK ₹A.A.V. AUTOMATIC AIR VENT WITH COCK

SPRINKLER / HOSE REEL PIPE SPRINKLER CONTROL VALVE SET

LEVEL SWITCH (HIGH LEVEL SIGNAL & LOW LEVEL SIGNAL) FLEXIBLE CONNECTOR

CHECK METER POSITION PLUG

Y-STRAINER

文字

SPRINKLER / F.S. INLET

SPRINKLER PROVING PIPE

EXISTING F. S. INSTALLTION

ABBREVIATION

| SPR. F.H. | SPRINKLER FIRE HYDRANT |
|--------------|----------------------------|
| H.R. | HOSE REEL |
| F.E. | FIRE EXTINGUISHER |
| CO, | CARBON DIOXIDE |
| L.P.C. | LOSS PREVENTION COUNCIL |
| F.S.I. | FIRE SERVICES INSTALLATION |
| H/L | HIGH LEVEL |
| M/L | MID LEVEL |
| L/L | LOW LEVEL |
| F/A | FROM ABOVE |
| F/B | FROM BELOW |
| T/A | TO ABOVE |
| T/B | TO BELOW |

UNDERGROUND

FIRE SERVICES

U/G

F.S.

| COLOUR CODE | | |
|-------------|-------------|--|
| PIPE SIZES | COLOUR | |
| ø25mm | LIGHT GREEN | |
| ø32mm | RED | |
| ø40mm | PURPLE | |
| ø50mm | YELLOW | |
| ø65mm | BLUE | |
| Ø80mm | GREEN | |
| ø100mm | LIGHT BROWN | |
| ø150mm | DEEP BROWN | |

DRAWING LIST

| DRAWING NO | DESCRIPTION |
|----------------|--|
| EP-10267-FS01 | FS NOTES, LEGEND, ABBREVIATIONS AND DRAWING LIST |
| EP-10267-FS02 | PROPOSED FIRE SERVICES INSTALLATION LAYOUT PLAN |
| EP-10267-FS03 | PROPOSED FIRE SERVICES INSTALLATION PART PLAN FOR G/F BELOW PLATFORM |
| EP-10267-FS04 | PROPOSED FIRE SERVICES INSTALLATION LAYOUT PLAN 1/F PLATFORM |
| EP-10267-GBP02 | GROUND FLOOR PLAN AND OPENABLE |

WINDOWS AREA CALCULATION

LEGEND (FOR LAYOUT PLAN)

150mm FIRE ALARM BELL

BREAK GLASS UNIT

MONITORED GATE VALVE

TEST GATE VALVE AND DRAIN VALVE

SPRINKLER HEAD

FLOW SWITCH

GATE VALVE

NON RETURN VALVE

VORTEX INHIBITOR

BALL FLOAT VALVE

PRESSURE SWITCH

SPRINKLER / HOSE REEL PIPE

SPRINKLER CONTROL VALVE SET

5Kg CO2 TYPE FIRE EXTINGUISHER

150mm WATER ALARM GONG

MANUAL TYPE FIRE ALARM PANEL

EMERGENCY LIGHTING

PLIMP CONTROL PANEL

FXISTING F S INSTALLTION

4Kg DRY POWDER TYPE FIRE EXTINGUISHER

SELF-CONTAINED EMERGENCY FLUORESCENT LIGHTING UNIT

CHECK METER POSITION

SPRINKLER / F.S. INLET

PUMP

HOSE REEL W/ LOCKABLE GLASS FRONTED NOZZLE BOX, STRIKER, C/W FIRE ALARM BELL & BREAK GLASS UNIT

SPRINKLER ZONE SUBSIDIARY CONTROL VALVE ASSEMBLY

INCLUDES ZONE SUBSIDIARY CONTROL VALVE, FLOW SWITCH,

H.R.

H)

0

-0-

(F)

 \mathbb{A}

P F

M

P

 $|\otimes|$

F.E_{Co2}

(F.E)

29

EXIT

MFA

文字

| K | PLAND REVISION | 21-11-2023 | JN |
|-----|------------------|------------|----|
| J | PLAND REVISION | 30-08-2023 | JN |
| ı | PLAND REVISION | 22-08-2023 | JN |
| Н | PLAND REVISION | 15-07-2023 | JN |
| G | PLAND REVISION | 27-06-2023 | JN |
| F | PLAND REVISION | 25-05-2023 | JN |
| Е | WSD REVISION | 02-04-2022 | JN |
| D | REVISION | 02-12-2021 | JN |
| С | PLAND SUBMISSION | 06-11-2021 | JN |
| В | FSD COMMENT | 26-01-2017 | HY |
| А | FSD SUBMISSION | 13-10-2016 | HY |
| REV | DESCRIPTION | DATE | BY |

FSI CONTRACTOR

East Power Engineering Limited



PROJECT

PROPOSED TEMPORARY LOGISTIC CENTRE WITH ANCILLARY SITE OFFICE FOR A PERIOD OF 3 YEARS AT LOTS 2941 RP(PART), 3066(PART), 3077(PART), 3092(PART), 3094(PART), 3095, 3096(PART), 3098(PART), 3099, 3100(PART), 3101, 3102, 3103, 3104, 3105(PART), 3114RP(PART), 3115RP(PART) & 3116RP(PART) IN D.D.129 & ADJOINING GOVERNMENT LAND, HA TSUEN, YUEN LONG, N.T.

DRAWING TITLE

FS NOTES, LEGEND, ABBREVIATIONS AND DRAWING LIST

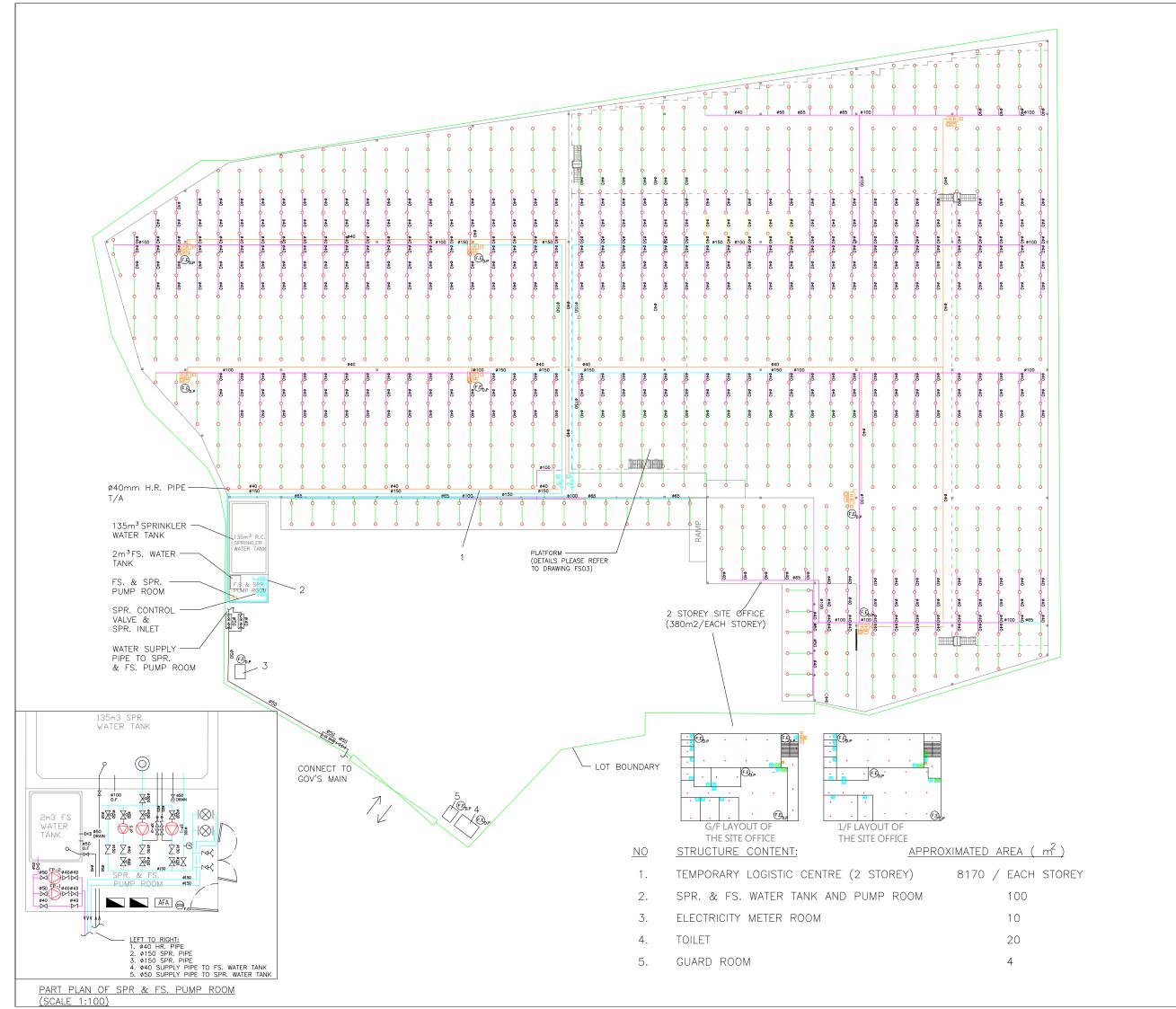
| | INITIAL | DESIGNATION | DATE |
|-----------------------------|---------------------|-------------|------------|
| DRAWN BY | HY | Eng.T | 03-02-2016 |
| DESIGNED BY | HY | Eng.T | 03-02-2016 |
| CHECKED BY | СМ | PM | 13-10-2016 |
| APPROVED BY | BY – – – | | _ |
| PROJECT NO. 10267 - HSK 456 | | | |
| PAPER SIZE | A3 PLOT SCALE 1 : 1 | | |

DRAWING NO.

EP-10267-FS01

N. T. S. REVISION K

SCALE.



| K | PLAND REVISION | 21-11-2023 | JN |
|-----|------------------|------------|----|
| J | PLAND REVISION | 30-08-2023 | JN |
| 1 | PLAND REVISION | 22-08-2023 | JN |
| Н | PLAND REVISION | 15-07-2023 | JN |
| G | PLAND REVISION | 27-06-2023 | JN |
| F | PLAND REVISION | 25-05-2023 | JN |
| Е | WSD REVISION | 02-04-2022 | JN |
| D | REVISION | 02-12-2021 | JN |
| С | PLAND SUBMISSION | 06-11-2021 | JN |
| В | FSD COMMENT | 26-01-2017 | HY |
| А | FSD SUBMISSION | 13-10-2016 | HY |
| REV | DESCRIPTION | DATE | BY |

FSI CONTRACTOR

East Power Engineering Limited



PROJECT

PROPOSED TEMPORARY LOGISTIC CENTRE WITH ANCILLARY SITE OFFICE FOR A PERIOD OF 3 YEARS ANCILLARY SITE OFFICE FOR A PERIOD OF 3 YEARS AT LOTS 2941 RP(PART), 3066(PART), 3077(PART), 3092(PART), 3094(PART), 3095, 3096(PART), 3098(PART), 3099, 3100(PART), 3101, 3102, 3103, 3104, 3105(PART), 3114RP(PART), 3115RP(PART) & 3116RP(PART) IN D.D.129 & ADJOINING GOVERNMENT LAND, HA TSUEN, YUEN LONG, N.T.

DRAWING TITLE

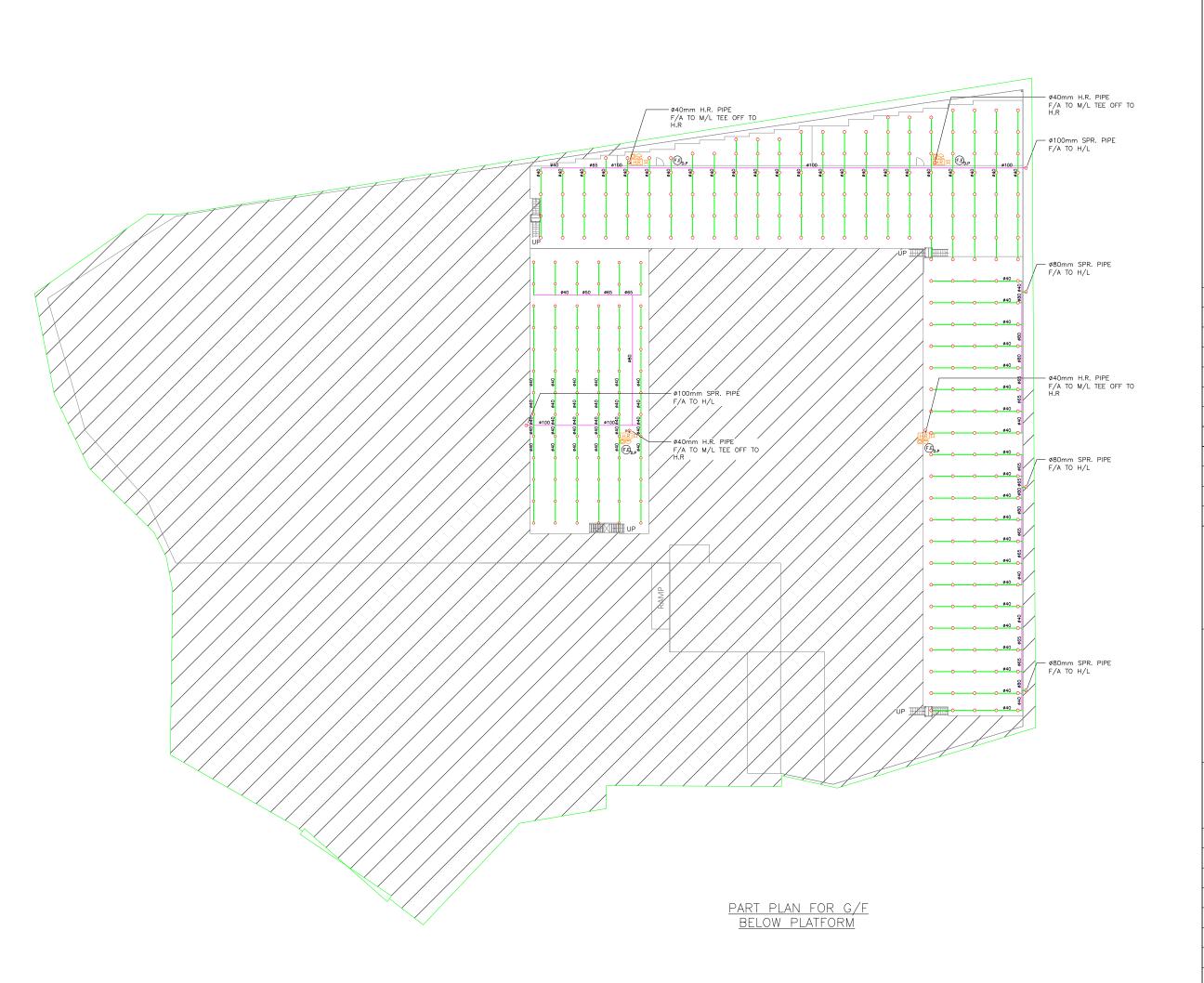
PROPOSED FIRE SERVICES INSTALLATION LAYOUT PLAN (G/F)

| | INITIAL | DESIGNATION | DATE | |
|------------|-------------------|-------------|------------|--|
| RAWN BY | HY | Eng.T | 03-02-2016 | |
| ESIGNED BY | (HY Eng.T 03-02- | | 03-02-2016 | |
| HECKED BY | СМ | PM | 13-10-2016 | |
| PPROVED BY | PROVED BY | | _ | |
| ROJECT NO. | 10267 - HSK 456 | | | |
| APER SIZE | A3 | PLOT SCALE | 1:1 | |
| DAWING NO | DAMINIC NO | | | |

DRAWING NO.

EP-10267-FS02

SCALE 1 : 500 REVISION



| K | PLAND REVISION | 21-11-2023 | JN |
|-----|------------------|------------|----|
| J | PLAND REVISION | 30-08-2023 | JN |
| _ | PLAND REVISION | 22-08-2023 | JN |
| Н | PLAND REVISION | 15-07-2023 | JN |
| G | PLAND REVISION | 27-06-2023 | JN |
| F | PLAND REVISION | 25-05-2023 | JN |
| E | WSD REVISION | 02-04-2022 | JN |
| D | REVISION | 02-12-2021 | JN |
| С | PLAND SUBMISSION | 06-11-2021 | JN |
| В | FSD COMMENT | 26-01-2017 | HY |
| Α | FSD SUBMISSION | 13-10-2016 | HY |
| REV | DESCRIPTION | DATE | BY |

FSI CONTRACTOR

East Power Engineering Limited



PROJECT

PROPOSED TEMPORARY LOGISTIC CENTRE WITH ANCILLARY SITE OFFICE FOR A PERIOD OF 3 YEARS AT LOTS 2941 RP(PART), 3066(PART), 3077(PART), 3092(PART), 3094(PART), 3095, 3096(PART), 3098(PART), 3099, 3100(PART), 3101, 3102, 3103, 3104, 3105(PART), 3114RP(PART), 3115RP(PART) & 3116RP(PART) IN D.D.129 & ADJOINING GOVERNMENT LAND, HA TSUEN, YUEN LONG, N.T.

DRAWING TITLE

PROPOSED FIRE SERVICES INSTALLATION LAYOUT PLAN PART PLAN FOR G/F BELOW PLATFORM

| | INITIAL | DESIGNATION | DATE |
|-------------|-----------------------------|-------------|------------|
| DRAWN BY | HY | Eng.T | 03-02-2016 |
| DESIGNED BY | HY | Eng.T | 03-02-2016 |
| CHECKED BY | СМ | PM | 13-10-2016 |
| APPROVED BY | - | - | - |
| PROJECT NO. | PROJECT NO. 10267 - HSK 456 | | |
| PAPER SIZE | A3 PLOT SCALE 1:1 | | 1 : 1 |
| DRAWING NO. | | | |

EP-10267-FS03

SCALE 1 : 500 REVISION



| К | PLAND REVISION | 21-11-2023 | JN |
|-----|------------------|------------|----|
| J | PLAND REVISION | 30-08-2023 | JN |
| ı | PLAND REVISION | 22-08-2023 | JN |
| Н | PLAND REVISION | 15-07-2023 | JN |
| G | PLAND REVISION | 27-06-2023 | JN |
| F | PLAND REVISION | 25-05-2023 | JN |
| Е | WSD REVISION | 02-04-2022 | JN |
| D | REVISION | 02-12-2021 | JN |
| С | PLAND SUBMISSION | 06-11-2021 | JN |
| В | FSD COMMENT | 26-01-2017 | HY |
| A | FSD SUBMISSION | 13-10-2016 | HY |
| REV | DESCRIPTION | DATE | BY |

FSI CONTRACTOR

East Power Engineering Limited



PROJECT

PROPOSED TEMPORARY LOGISTIC CENTRE WITH ANCILLARY SITE OFFICE FOR A PERIOD OF 3 YEARS AT LOTS 2941 RP(PART), 3066(PART), 3077(PART), 3092(PART), 3094(PART), 3095, 3096(PART), 3098(PART), 3098(PART), 3100, 3102, 3103, 3104, 3105(PART), 3114RP(PART), 3115RP(PART) & 3116RP(PART) IN D.D.129 & ADJOINING GOVERNMENT LAND, HA TSUEN, YUEN LONG, N.T.

DRAWING TITLE

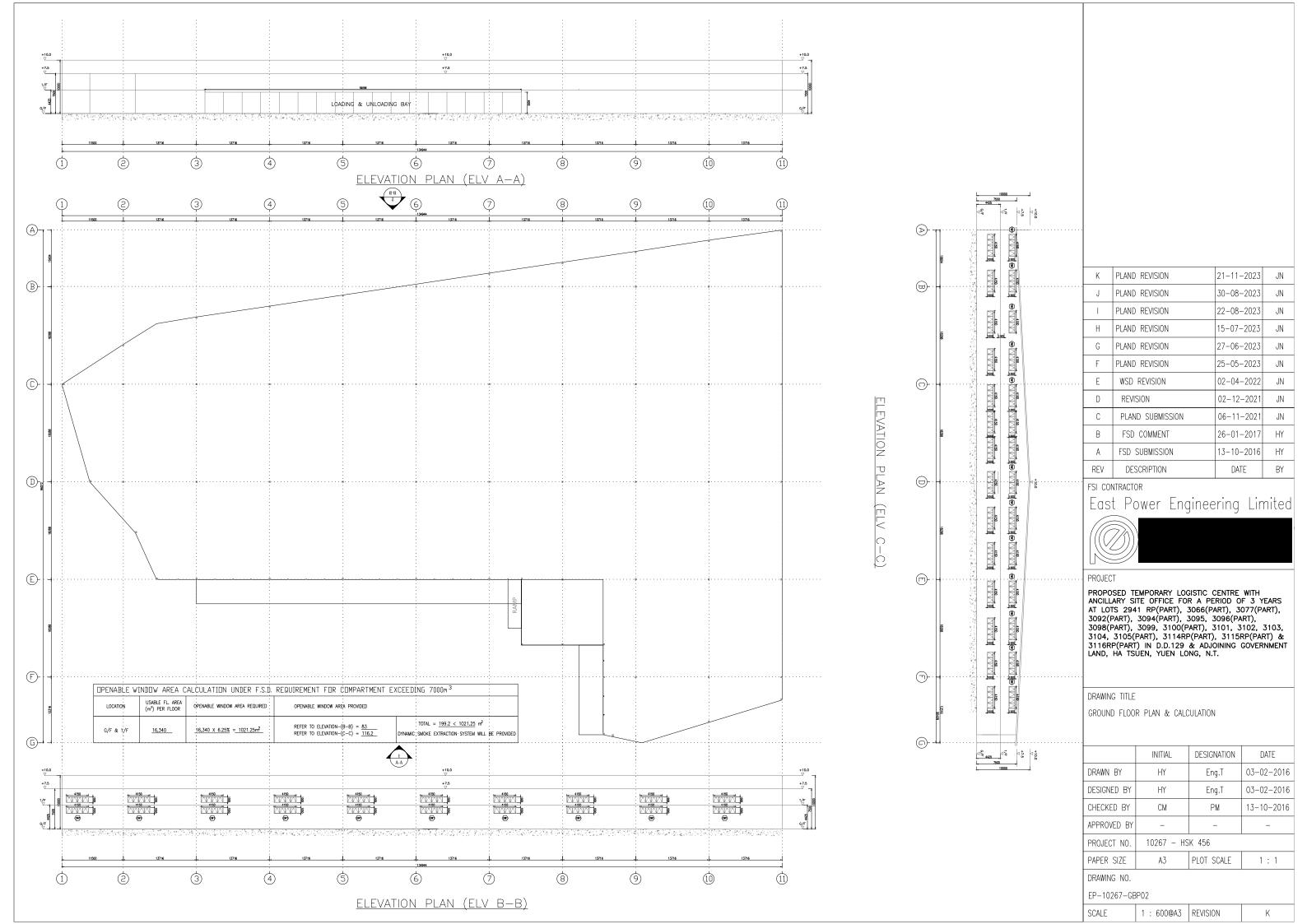
PROPOSED FIRE SERVICES INSTALLATION LAYOUT PLAN (1/F)

| | INITIAL | DESIGNATION | DATE |
|-------------|------------------------|---------------------|------------|
| DRAWN BY | HY | Eng.T | 03-02-2016 |
| DESIGNED BY | HY | Eng.T | 03-02-2016 |
| CHECKED BY | СМ | PM | 13-10-2016 |
| APPROVED BY | ROVED BY | | - |
| PROJECT NO. | CT NO. 10267 - HSK 456 | | |
| PAPER SIZE | A3 | A3 PLOT SCALE 1 : 1 | |
| DDAMINIC NO | | | |

DRAWING NO.

EP-10267-FS04

SCALE 1 : 500 REVISION K



Town Planning Board Guidelines for <u>Application for Open Storage and Port Back-up Uses</u> (TPB PG-No.13G)

- 1. On 14.4.2023, the Town Planning Board Guidelines for Application for Open Storage and Port Back-up Uses under Section 16 of the Town Planning Ordinance (TPB PG-No. 13G) were promulgated, which set out the following criteria for New Development Areas:
 - (a) The planning for various New Development Areas (NDAs) (including potential development areas) in the New Territories has been in progress and the land use proposals for some of these areas have been incorporated as appropriate into relevant statutory town plans. The NDAs will be implemented by phases. While it is envisaged that the existing open storage and port back-up uses in these areas will be gradually phased out, sympathetic consideration may be given to applications for continued operation of these uses during the interim period before the sites are required for NDA development.
 - (b) For existing open storage and port back-up sites with previous planning approval(s) and/or permitted under the previous OZPs, sympathetic consideration may be given to the application (irrespective of whether the application is submitted by the applicant of previous approval or a different applicant) until the concerned site is required for implementation of NDA development, provided that the relevant approval conditions, if any, have been complied with. Technical assessments, where appropriate, may also need to be submitted to demonstrate that the continued operation of the current uses would not have adverse drainage, traffic, visual, landscaping and environmental impacts on the surrounding areas and the concerns of the departments and local residents, if any, can be addressed through the implementation of the approval conditions.
 - (c) In view of the impending implementation of NDAs, new open storage and port back-up uses are generally not encouraged to infiltrate into the NDAs. However, sympathetic consideration may be given to applications for relocation of the uses/operations affected by government projects to sites designated for development purpose in NDAs (including those planned for GIC and open space developments) as temporary use/ development before these sites are required for NDA development, subject to policy support given by the relevant policy bureau(x) to the application and no adverse departmental comments and local objections, or the concerns could be addressed by approval conditions. There is a general presumption against such uses at greenfield areas and/or at sites with land use compatibility issue, e.g. in close proximity to existing residential dwellings which may be subject to environmental nuisances caused by the open storage and port back-up uses. Applications will normally be rejected unless under exceptional circumstances.
 - (d) Any approved temporary use and development should not jeopardize the long-term planned development on the respective site/the surrounding area under the NDA and the applicant should be advised that the site would be required by the government at any time during the planning approval period for implementation of government projects.

Previous S.16 Applications covering the Application Site

Approved Applications

| Application No. | Uses/Development | Date of Consideration |
|-----------------|---|--|
| A/YL-HT/242 | Temporary Ancillary Container Repairing Area for a Period of 3 Years | 12.7.2002 (Revoked on 12.1.2003) |
| A/YL-HT/307 | Temporary Container Trailer/Tractor Park for a Period of 3 Years | 31.10.2003 (On review) |
| A/YL-HT/308 | Temporary Open Storage of Container Trailers/Tractors with Repair Workshop for a Period of 3 Years | 31.10.2003 (On review) |
| A/YL-HT/500 | Temporary Open Storage of Container Trailers and Tractors with Ancillary Repair Workshop for a Period of 3 Years | 10.8.2007 |
| A/YL-HT/501 | Temporary Open Storage of Container Trailers and Tractors for a Period of 3 Years | 10.8.2007 |
| A/YL-HT/934 | Proposed Temporary Logistics Centre with Ancillary Office and Parking of Vehicle for a Period of 3 Years | 6.2.2015 (Revoked on 6.5.2016) |
| A/YL-HT/1017 | Temporary Logistics Centre with Ancillary Site Office for a Period of 3 Years | 13.5.2016 |
| A/HSK/145 | Renewal of Planning Approval for Temporary Logistics Centre with Ancillary Site Office for a Period of 3 Years | 3.5.2019 (Revoked on 14.10.2021) |
| A/HSK/321 | Temporary Logistics Centre with Ancillary Site Office for a Period of 3 Years | 27.8.2021 (Revoked on 27.5.2023) |

Similar S.16 Applications within/straddling the subject "Residential (Group B) 1", "Residential (Group B) 2" and "Open Space" Zones on the Hung Shui Kiu & Ha Tsuen Outline Zoning Plan in the Past Five Years

Approved Applications

| Application No. | Uses/Development | Date of Consideration |
|-----------------|--|---|
| A/HSK/160 | Temporary Logistics Centre for a Period of 3 Years | 19.7.2019 (Revoked on 19.12.2021) |
| A/HSK/216 | Temporary Logistics Centre for a Period of 3 Years | 29.5.2020 (Revoked on 28.8.2022) |
| A/HSK/245 | Temporary Logistics Centre for a Period of 3 Years | 18.9.2020 (Revoked on 19.12.2022) |
| A/HSK/305 | Temporary Logistics Centre for a Period of 3 Years | 24.9.2021 (Revoked on 24.6.2023) |
| A/HSK/338 | Temporary Logistics Centre for a Period of 3 Years | 22.4.2022 |
| A/HSK/389 | Proposed Temporary Logistics Centre with Ancillary Staff Canteen for a Period of 3 Years | 26.8.2022 (Revoked on 26.5.2023) |
| A/HSK/391 | Temporary Logistics Centre for a Period of 3 Years | 26.8.2022 |
| A/HSK/413 | Temporary Logistics Centre for a Period of 3 Years | 11.11.2022 |
| A/HSK/432 | Proposed Temporary Logistics Centre for a Period of 3 Years | 31.3.2023 |
| A/HSK/439 | Temporary Logistics Centre with Ancillary Staff Canteen for a Period of 3 Years | 5.5.2023 |

Rejected Application

| Application No. | Uses/Development | Date of Consideration | Rejection Reason |
|-----------------|--|--------------------------|------------------|
| A/HSK/249 | Temporary Logistics Centre for a Period of 3 Years | 9.10.2020 | (1) |

Rejection Reason:

(1) three previous planning permissions granted for the site were revoked due to non-compliance with approval conditions.

Government Departments' General Comments

1. <u>Land Administration</u>

Comments of the District Lands Officer/Yuen Long, Lands Department:

No adverse comment on the application.

2. Traffic

(a) Comments of the Commissioner for Transport:

No comment on the application from traffic engineering point of view.

(b) Comments of the Chief Highway Engineer/New Territories West, Highways Department:

No adverse comment on the application.

3. Drainage

Comments of the Chief Engineer/Mainland North, Drainage Services Department:

- no objection in principle to the application from drainage point of view; and
- should the application be approved, a condition should be stipulated requiring the applicant to maintain the existing drainage facilities and submit condition record of the existing drainage facilities to his satisfaction.

4. Fire Safety

Comments of the Director of Fire Services:

- no in-principle objection to the application subject to the fire service installations (FSIs) being provided to his satisfaction; and
- the submitted FSIs proposal is considered acceptable to his department.

5. **Building Matters**

Comments of the Chief Building Surveyor/New Territories West, Buildings Department:

- no adverse comment on the application under the Buildings Ordinance; and
- no building plan submission in relation to the development at the application site (the Site) was approved or under processing.

6. Water Supplies

Comments of the Chief Engineer/Construction, Water Supplies Department:

No objection to the application.

7. <u>Long-term Development</u>

(a) Comments of the Project Manager (West), Civil Engineering and Development Department:

No objection to the application.

- (b) Comments of the Director of Leisure and Cultural Services:
 - no in-principle objection to the application; and
 - his office has no plan to develop the Site into public open space at present.

8. <u>District Officer's Comments</u>

Comments of the District Officer (Yuen Long), Home Affairs Department:

- no comment from departmental point of view; and
- his office has not received any comment from the locals on the application.

Recommended Advisory Clauses

- (a) to resolve any land issues relating to the development with the concerned owner(s) of the application site (the Site);
- (b) to note that the Site may be resumed at any time during the planning approval period for implementation of Government projects;
- (c) should the applicant fail to comply with any of the approval conditions resulting in the revocation of planning permission, sympathetic consideration may not be given to any further applications;
- (d) to note the comments of the District Lands Officer/Yuen Long, Lands Department (DLO/YL, LandsD) that:
 - the Site comprises Old Schedule Agricultural Lots (OSALs) and Government Land (GL). The OSALs are held under the Block Government Lease which contains the restriction that no structures are allowed to be erected without the prior approval of the Government;
 - the GL within the Site (about 8m² subject to verification) is covered by a Short Term Tenancy (STT) No. 3179 for the purposes of "Temporary Logistics Centre with Ancillary Site Office";
 - the private lots covered by Short Term Waivers (STW) in the Site are listed below:

| Lots <u>in D.D.129</u> | STWs No. | <u>Purposes</u> |
|---|----------|---|
| 3114 RP | 1975 | Storage and Repair of Container Boxes |
| 3066 and 3103 | 4964 | |
| 3077 | 4965 | |
| 3094, 3095, 3099, 3100, 3102, 3105, 3115 RP and 3116 RP | 4966 | |
| 3096 | 4967 | Temporary Logistics Centre with Ancillary |
| 3098 S.B | 4968 | Site Office |
| 3098 S.C | 4969 | |
| 3098 S.D | 4970 | |
| 3101 | 4971 | |
| 3104 | 4972 | |

• the STT/STW holder(s) will need to apply to his office for modification of the STT/STW conditions where appropriate and the lot owner(s) of the lots without STW will need to apply to his office to permit the structures to be erected or regularize any irregularities on site, if any. Besides, given the proposed use is temporary in nature, only application for regularisation or erection of temporary structure(s) will be considered. Application(s) for any of the above will be considered by LandsD acting in the capacity of the landlord or lessor at its sole discretion and there is no guarantee that such application(s) will be

approved. If such application is approved, it will be subject to such terms and conditions, including among others the payment of rent or fee, as may be imposed by the LandsD;

- (e) to note the comments of the Commissioner for Transport that:
 - sufficient manoeuvring space shall be provided within the Site. No vehicles are allowed to queue back to public roads or reverse onto/from public roads; and
 - the local track leading to the Site is not under Transport Department's purview. The
 applicant shall obtain consent of the owners/managing departments of the local track for
 using it as the vehicular access to the Site;
- (f) to note the comments of the Chief Highway Engineer/New Territories West, Highways Department (CHE/NTW, HyD) that:
 - adequate drainage measures shall be provided to prevent surface water running from the Site to the nearby public roads and drains; and
 - the applicant should ensure a run-in/out is constructed in accordance with latest version of HyD Standard Drawings no. H1113 and H1114, or H5133, H5134 and H5135, whichever set is appropriate to match with the existing adjacent pavement;
- (g) to note the comments of the Chief Engineer/Mainland North, Drainage Services Department that the required condition record should include coloured photos showing the current condition of the drainage facilities and a layout plan indicating the locations of the photos taken. The submitted photos should cover all internal surface channels, catch pits, sand traps, manholes, terminal catch pits/manholes and the downstream discharge path as indicated on the submitted drainage proposal;
- (h) to note the comments of the Director of Environmental Protection that the applicant is advised to follow the latest 'Code of Practice on Handling Environmental Aspects of Temporary Uses and Open Storage Sites' in order to minimise the possible environmental nuisance on the surrounding areas;
- (i) to note the comments of the Director of Fire Services that:
 - the installation/maintenance/modification/repair work of fire service installations shall be undertaken by a Registered Fire Service Installation Contractor (RFSIC). The RFSIC shall after the completion of the installation/maintenance/modification/repair work issue to the person on whose instruction the work was undertaken a certificate (F.S. 251) and forward a copy of the certificate to him; and
 - if the proposed structure(s) is required to comply with the Buildings Ordinance (BO) (Cap. 123), detailed fire service requirements will be formulated upon receipt of formal submission of general building plans;
- (j) to note the comments of the Chief Building Surveyor/New Territories West, Buildings Department (CBS/NTW, BD) that:
 - the Site shall be provided with means of obtaining access thereto from a street and emergency vehicular access in accordance with Regulations 5 and 41D of the Building (Planning) Regulations (B(P)R) respectively;
 - the Site abuts on a specified street (Lau Fau Shan Road) of not less than 4.5 m wide. Its

permitted development intensity shall be determined under the Fire Schedule of the B(P)R at the building plan submission stage;

- if the existing structures (not being a New Territories Exempted House) are erected on leased land without the approval of the Building Authority (BA), they are unauthorised building works (UBW) under the BO and should not be designated for any proposed use under this planning application;
- for UBW erected on leased land, enforcement action may be taken by the BD to effect their removal in accordance with the prevailing enforcement policy against UBW as and when necessary. The granting of any planning approval should not be construed as an acceptance of any existing building works or UBW on the Site under the BO;
- before any new building works (including containers / open sheds as temporary buildings, demolition and land filling, etc.) are to be carried out on the Site, prior approval and consent of the BA should be obtained, otherwise they are UBW. An Authorized Person should be appointed as the co-ordinator for the proposed building works in accordance with the BO; and
- any temporary shelters or converted containers for office, storage, washroom or other uses
 are considered as temporary buildings are subject to the control of Part VII of the B(P)R.
 Detailed checking under the BO will be carried out at building plan submission stage; and
- (k) to note the comment of the Project Manager (West), Civil Engineering and Development Department (PM(W), CEDD) that the Site falls within the boundary of Hung Shui Kiu/Ha Tsuen New Development Area (HSK/HT NDA). To ensure timely and orderly implementation, the development of HSK/HT NDA and relevant site formation and infrastructure works would be implemented in three phases, viz. First Phase development, Second Phase development and Remaining Phase Development. The lots concerned fall within the site under Remaining Phase Development of HSK/HT NDA. While the detailed implementation programme for the project is still being formulated, it is envisaged that the site formation and engineering infrastructure works for the Remaining Phase development will commence in 2030. The applicant is required to pay attention to the development programme and ensure his proposed development would not affect or impose constraints to the proposed works under HSK/HT NDA.

| Urgent | ☐ Return Receipt Requested | ☐ Sign ☐ Encrypt | ☐ Mark Subject Restricte | d 🗌 Expand personal&pu | bli |
|--------------|---|------------------|--------------------------|------------------------|-----|
| (1) | A/HSK/456 DD 129 Ha T 13/06/2023 03:20 | suen OS | | | |
| From: To: | tpbpd <tpbpd@pland.gov.hk></tpbpd@pland.gov.hk> | | \$ | | |

Dear TPB Members.

File Ref:

Yet again operator has failed to fulfill conditions.

Surely it is the duty of members to question what the issues are?

What is the point of all the time and resources spent on the process when it is quite clear that it is a mere formality.

Of course it is clear that that the much touted Rule by Law is applicable only to urban districts and all the propaganda nothing more than hot air.

Mary Mulvihill

From:

To: tpbpd <tpbpd@pland.gov.hk>

Date: Monday, 26 July 2021 3:50 AM CST Subject: A/HSK/321 DD 129 Ha Tsuen OS

A/HSK/321

Various Lots in D.D. 129 and Adjoining Government Land, Ha Tsuen Site area: About 11,762sq.m Includes Government Land of about 8sq.m

Zoning: "Res (Group B) 2", "Open Space", "Res (Group B) 1" and area shown as

'Road'

Applied use: Logistics Centre / 6 Vehicle Parking

Dear TPB Members,

Applicant failed to comply with conditions but mo man tai, file a fresh application. Most recently Application 145 **NINE** extensions of time recorded. This is alarming in view of the long history of the site.

PlanD can no longer trot out 'the implementation programme for this part of the Hung Shui Kiu New Development Area (HSK NDA) was still being formulated"

26/06/2020

Finance Committee of Legislative Council approved the funding application of the following items:

787CL - Hung Shui Kiu/Ha Tsuen New Development Area advance works - site

formation and engineering infrastructure

796CL – Hung Shui Kiu/Ha Tsuen New Development Area stage 1 works – site formation and engineering infrastructure

829CL – Hung Shui Kiu/Ha Tsuen New Development Area stage 2 works – site formation and engineering infrastructure

38CA – Special Ex-gratia Cash Allowance for the First Phase development for the Hung Shui Kiu/Ha Tsuen New Development Area

TPB can play its part in expediting the redevelopment by declining to approve brownfield operations that refuse to comply with regulations and stand in the way of the NDA.

Approval of a further three years would indication that the pledges made by government officials to speed up development are the usual bull....

Mary Mulvihill